

TRĂIASCĂ PARTIDUL COMUNIST (BOLȘEVIC), — STEGARUL FRONTULUI DEMOCRATIEI ȘI SOCIALISMULUI!

In cadrul
Săptămânii Prieteniei
Româno-Sovietice

Apare în
Editura Partidului
Muncitoresc Român

V. I. LENIN

și

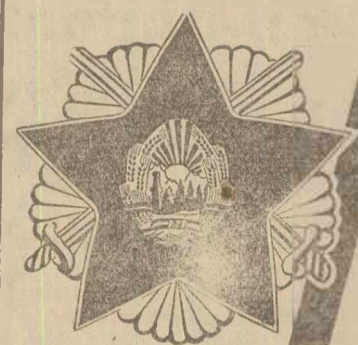
I. V. STALIN

Despre Revoluția
din Octombrie

ANUL VII Nr. 1597 P.

8 PAGINI 4 LEI

Vineri 4 Noiembrie 1949



România liberă

REDACTIA ȘI ADMINISTRAȚIA
București, Str. Constantin Mille 5-7-9
Centr. tel. 6.34.93 - 6.34.94 - 6.34.9
Cont. CEC Poșta Nr. 7796

ABONAMENTE: încep la 1 și 15 ale lunii
1 lună • 120 SALARIAȚI ȘI STUDENȚI
1 an • 1400 • 1 lună • 100
SERVICIUL ABONAMENTE TEL. 5.21.21

REDACTOR RESPONSABIL
NICOLAE BELLU

Pregătirea însămânțării de primăvară

JUDEȚUL CONSTANȚA A REALIZAT

71.542 HECTARE ARĂTURI DE TOAMNĂ

Pregătirea din timp a campaniei însămânțării de primăvară, ușurează executarea ei la timp și în cele mai bune condiții agrotehnice, asigurând astfel o recoltă sporită și de bună calitate.

O deosebită însemnătate pentru șușita campaniei de primăvară, o constituie pregătirea din timp a ogarelor de toamnă. Aceasta este una din sarcinile importante care stau în fața sectorului agricol în momentul de față.

Arăturile de toamnă au început în întreaga țară, executându-se până la data de 31 Octombrie a. c. pe o suprafață de 705.548 ha.

Lucrările se desfășoară mai intens în județul Constanța care până la această dată a realizat 71.542 ha, din suprafața programată pentru arături de toamnă, 115.615 ha, Cluj 44.759 ha, Vlașca

43.320 ha, și Arad 37.837 ha., spre deosebire de județele Buzău, Iași, Băcu, Roman, Dorohoi, Vaslui, Tulcea și R. Sărat, unde lucrările se desfășoară foarte încet.

Pentru îndeplinirea cât mai grabnică a planului arăturilor de toamnă, Comitetul Provizoriu, trebuie să deslășuiască o intensă muncă de lămurire și mobilizare în rândurile țărănimii muncitoare pentru intensificarea lucrărilor, folosind la maximum toate atelele. Îndeplinind la timp, arăturile de toamnă, vom asigura pentru anul viitor o recoltă sporită și de o calitate superioară. Este de datoria țărănilor muncitori de a grăbi această campanie și de a nu pierde nici un minut în zadar, mai ales acum când timpul se menține încă favorabil.

Membrii delegației sovietice printre oamenii muncii din Capitală

La uzinele „23 August” și „Republica”

Miercuri dimineață, stakanovistul N. A. Rossiiski, maestru-șef la Uzina „Calibr” din Moscova, laureat al Premiului Stalin, care face parte din delegația sovietică la festivitățile sărbătorii Săptămânii Prieteniei Româno-Sovietice, a vizitat Uzinele „23 August” și „Republica”. Onspetele sovietice a fost salutată de tov. I. Trandafir, din partea Uniunii Sindicatelor Metalchimice și de tov. Onta Emil, directorul Uzinelor „23 August” și „Republica”, care au urât cunoștințelor maestrului metalurgist sovietic bun venit în mijlocul muncitorilor dela aceste uzine care cunosc foarte bine pe Nicolae Rossiiski din cartea „Căminul muncitorilor”.

După ce a mulțumit pentru călduroasa primire făcută exprimându-și în același timp, bucuria de a se afla în mijlocul muncitorilor din R.P.R., Nicolae Rossiiski a vizitat diferite secții ale Uzinelor „Republica”.

La secția de sculări a fost întâmpinat de tov. Nicolae Șerbănescu, cunoscutul fruntaș în producție. Continuându-și apoi lucrul la strunguri, tov. Nicolae Șerbănescu a fost urmărit, cu atenție, de maestrul N. Rossiiski.

Deosebit de impresionantă a fost

întâlnirea cu tov. Cazacu Leonida, dela secția întinerire electrică.

Tov. Cazacu a hotărât să popularizeze metodele de lucru ale maestrului Nicolae Rossiiski.

Ucenicul s'a îndrăgostit însăși, cu maestrul, — a spus, zâmbind, tov. Cazacu.

— Mă simt extrem de fericit că pot să vă ajut cu experiența mea, — și vă doresc din toată inima succes în muncă, a răspuns maestrul Rossiiski.

La secția de laminare, oaspetele s'a întâlnit cu tov. inginer Nachbar și cu tov. maestru Boris Bosnitschi.

Maestrul Rossiiski s'a interesat dacă întreprinderea are oțel de bună calitate, cum au fost lichidați timpurile morți, câte rebuturi sunt, etc.

Când a aflat că Uzinele „Republica” lucrează dela 6 Octombrie în contul anului 1950, chipul oaspetelui s'a luminat de bucurie.

Tov. Cazacu Leonida l-a invitat apoi în secția de întinerire electrică, unde l-a arătat o inovație realizată de el.

Oaspetele sovietic a vizitat după aceea secția de sculări generală și laboratoarele Uzinelor „23 August”, interesându-se, în deosebi, de aparatul pentru analiza chimică a metalelor.

(Continuare în pag. 6 col. 3-4-5)

Uniunea Sovietică, ajutor și exemplu în construcția socialismului pentru țările democrațiilor populare

Meetingul dela uzinele „Timpuri Noi”

In cadrul sărbătorii Săptămânii Prieteniei Româno-Sovietice, a avut loc Marți după amiază, la uzinele „Timpuri Noi”, un însușit meeting la care au luat cuvântul tov. Al. Moghioroș, secretar al C. C. al P. M. R. și A. I. Oparin, membru al delegației sovietice care participă la festivitățile Săptămânii Prieteniei Româno-Sovietice, directorul Institutului Biologic al Academiei de Științe a U.R.S.S.

Apariția în mijlocul muncitorilor a

distinsului reprezentant al științei sovietice, alături de unul din fruntașii Partidului, a stârnit un entuziasm de nedescris. Prin ovale prelunge și a plauze, muncitorii și-au manifestat așezământul profund față de Marea Uniune Sovietică, admirând la față de știința sovietică, cea mai înaltă din lume și recunoștința pentru ajutorul sovietic grație căruia industria noastră se poate dezvolta într'un ritm necunoscut până astăzi.

După alegerea prezidiului, format din tov. Al. Moghioroș, A. I. Oparin, Al. Drăghici, secretarul Organizației de București P. M. R., membru al C. C. al P. M. R., Gh. Palzi secretarul sectorului II Negru B. al P. M. R., Mitrea Constantin, secretarul organizației de Partid „Timpuri Noi” și numeroși muncitori evidențiați în producție, a luat cuvântul tov. Al. Moghioroș care a vorbit despre: „URSS, ajutor și exemplu în construcția socialismului, pentru țările democrațiilor populare”.

Cuvântarea tov. Al. Moghioroș, secretar al C. C. al P. M. R.

Tov. Al. Moghioroș a arătat că, pentru prima dată în istorie, acum 32 de ani, datorită Marelui Revoluției Socialiste din Octombrie, clasa muncitoare din Rusia a putut să se elibereze de sub jugul exploatareii capitaliste.

Importanța internațională a acestui eveniment a fost uriașă. Muncitorimea din lumea întreagă a avut un exemplu viu că revoluția proletară poate birui și într-o singură țară, ceea ce spulberă teoria falsă, susținută de partidele internaționale a II-a, că eliberarea clasei muncitoare nu se poate face decât în cadrul unei revoluții mondiale. Totodată muncitorimea de pretutindeni a constatat cu nădejde că în lume s'a ridicat un stat de tip nou, în care puterea este în mâinile clasei muncitoare, care a realizat dictatura proletariatului și a putut păstra puterea în ciuda tuturor greutăților.

Marea Revoluție Socialistă a deschis deci drumul eliberării pentru muncitorimea din lumea întreagă.

Vorbitorul s'a ocupat apoi de victoria clasei muncitoare din Rusia, con-

ducând de Partidul Bolșevic, în frunte cu Lenin și Stalin, împotriva contra-revoluției și a armatei trimise de imperialiști pentru a subjugă din nou popoarele sovietice. Deasemenea blocada economică și blocada foamei au eșuat.

Toate aceste victorii au fost posibile grație faptului că în Uniunea Sovietică poporul muncitor, eliberat definitiv de exploatare și așupire, a luptat cu o energie fără seamăn pentru apărarea cuceririlor sale democratice, stănd ca o stâncă în jurul lui Lenin și Stalin, în jurul Partidului Comunist Bolșevic.

Victoria Revoluției Socialiste din Octombrie, experiența glorioasă de luptă a Partidului Comunist (bolșevic) sunt astăzi bunuri ale oamenilor muncii din întreaga lume, iar Partidul Comunist (bolșevic) este model și exemplu pentru toate partidele comuniste și muncitorii din lume, care luptă pentru eliberarea clasei muncitoare.

Prin victoria sa istorică asupra fascismului, Armata Sovietică a eliberat țara noastră și celelalte țări care azi

au un regim de democrație populară, împiedicând intervenția în aceste țări a imperialiștilor. Acolo unde a intrat Armata Sovietică eliberatoare, clasa muncitoare a putut să se elibereze, să făurească și să consolideze regimurile de democrație populară. Acolo unde au intrat armatele anglo-americe, a continuat exploatarea sălbatică și teroarea cea mai cruntă împotriva clasei muncitoare. Libertatea de care ne bucurăm astăzi în Republica noastră Populară — a spus tov. Al. Moghioroș — o datorăm în primul rând Țării Socialismului victorios și Armatei sale.

După eliberare, Partidul clasei muncitoare a aplicat cu fidelitate învățătura marxist-leninistă și s'a călăuzit de marea experiență a Partidului Bolșevic, mergând pe drumul arătat de această. Astfel s'au realizat exploatarea agrară, naționalizarea industriei și alte reforme democratice.

(Continuare în pag. 6 col. 6-7)

Cuvântarea profesorului A. I. Oparin

După ce a adus un salut fierbinte din partea savanților sovietici, care luptă împreună cu întregul popor sovietic, pentru construirea comunismului, A. I. Oparin a subliniat însemnătatea din ce în ce mai mare pe care știința o copăiește în zilele noastre.

Știința este însă — a spus vorbitorul — o armă cu două tăisuri, care poate sluji fie spre binele și fericirea oamenilor, fie spre nenorocirea și pierirea lor. Scopul științei e de a servi omenirea și ea își atinge acest scop cu sacree în cazul când aparține poporului. Dar dacă știința se găsește în slujba unui pumn de proletariat, stăpânind de dorința de câștig și de putere, ea poate duce la rezultate dezastruoase.

A. I. Oparin a arătat utilizarea dată de

imperialiști cuceririlor de seamă ale științei: radio-ul, dezagregarea atomică, realizările din domeniul chimiei și biologiei. Ele au fost puse în slujba distrugerii oamenilor.

Dar popoarele lumii, — a spus vorbitorul — doresc pacea. Omul simplu de pretutindeni nu vrea să-și dea viața pentru interesele monopolurilor capitaliste. El vrea să muncească în liniște, să construiască o viață fericită pentru sine și pentru copii săi.

Noi, savanții sovietici — a spus A. I. Oparin — putem spune cu mândrie că în țara noastră știința aparține într-adevăr întregului popor. Majoritatea tinerilor savanți sovietici sunt eșii din rândurile poporului în țara noastră, orice tânăr, orice tânără, din fabrică sau de pe oga-

(Continuare în pag. 6 col. 6-7)

Crește avântul întrecerilor în cinstea zilei Marelui Stalin

Petroliștii dela schela Băicoi vor termina până la 21 Decembrie planul de foraj pe 1949

Muncitorii, inginerii, tehnicienii și funcționarii Petroliferelor Muntene, schela Băicoi, au luat cunoștință cu entuziasm de chemarea camarazilor dela Grivița Locomotive, pentru continuarea întrecerii socialiste, în cinstea zilei de 21 Decembrie, cea de a 70-a aniversare a marelui Stalin, genialul conducător al popoarelor sovietice și al oamenilor muncii din lumea întreagă. Învățând din experiența întrecerilor socialiste de până acum, în cadrul cărora au reușit să ridice producția și productivitatea muncii în schela Băicoi, ei și-au luat angajamentul ca antrenând în întreceri socialiste un număr cât mai mare de muncitori, în intervalul dela 1 Noiembrie — 21 Decembrie 1949, să obțină următoarele realizări:

LA FORAJ: până la 21 Decembrie se va realiza complet planul de foraj pe întreg anul 1949; în intervalul dela 1 Noiembrie la 21 Decembrie, se va termina forajul la un număr de 8 sonde; tot în același interval se vor monta și se va porni forajul la 2 sonde noi.

LA PRODUCȚIE: se vor repara și pune în producție 10 sonde; se va realiza planul de producție pe perioada 1 Noiembrie — 21 Decembrie 1949 în proporție de minimum 97,5 la sută; se vor pune în pompe un număr de 7 sonde.

LA SUPRAFAȚA: secția montaj va face completarea instalațiilor de recuperare secundară, astfel ca să se poată injecta apa în strat la cel puțin o sondă; secția Construcții va termina ambele aripi ale garajului de camioane și stația de pompe pentru recirculația apei la stația compresora 158 Unirea; secția electrică va înlocui două motoare termice cu motoare electrice la stația de compresora 158 Unirea și va rebobina 2 motoare electrice; secția Cazane va verifica și repara la timp instalația de încălzire în garajele Băicoi și se va monta un cazan cu aburi, pentru încălzirea garajelor Băicoi; secțiile Transporturi și Garaj vor reduce accidentele tehnice cu 40 la sută în comparație cu luna Octombrie.

Muncitorii fabricii „Victoria”-lași vor mări productivitatea muncii cu 2,2% față de trimestrul III

Muncitorii și tehnicienii fabricii „Victoria” și-au luat următoarele angajamente în cinstea zilei Marelui Stalin: îndeplinirea planului de producție pe 1949, mărirea productivității muncii cu 2,2 la sută față de media trimestrului III; ridicarea calității produselor până la prevederile calculului de sarcini și nivelului de standard; eliminarea completă a absențelor nemotivate; reducerea pretului de cost prin micșorarea consumurilor specifice; realizarea unei economii de milioane lei până la 21 Decembrie; introducerea evidenței zilnice pentru a creea condițiile în vederea aplicării indicilor tehnico-economici, pregătirea de noi cadre din rândul ucenicilor pentru a deveni lucrători calificați; reducerea pretului mesei la cantină cu 6 la sută; organizarea bibliotecii și mutarea creșei și grădiniței de copii în noul local până la 21 Decembrie.

M. BERAM
corespondent

ȘEDINȚA FESTIVĂ A ACADEMIEI R. P. R. ȘI A UNIUNII SCRITORILOR DIN R. P. R. IN CINSTEA CELEI DE A 32-a ANIVERSĂRI A MARI REVOLUȚII SOCIALISTE DIN OCTOMBRIE

Cuvântările roșite de tov. Zaharia Stancu, președintele Uniunii Scriitorilor din R.P.R., academicianul A. Toma și scriitorul sovietic V. V. Ivanov

Miercuri după amiază a avut loc în sala Teatrului Național (Comedia) ședința festivă a Academiei R.P.R. și a Uniunii Scriitorilor din R.P.R. în cinstea celei de a 32-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie.

Au luat cuvântul tov. Zaharia Stancu, președintele Uniunii Scriitorilor din R.P.R. academicianul A. Toma și scriitorul V. V. Ivanov, membru în secretariatul Uniunii Scriitorilor Sovietici.

Au luat parte un mare număr de reprezentanți ai vieții noastre culturale: academicieni, scriitori, artiști, critici de artă, profesori, studenți, care au manifestat călduros pentru prietenia româno-sovietică, pentru eliberarea și sprijinirea țării noastre, Marea Uniune Sovietică și pentru genialul ei conducător, Iosif Vissarionovici Stalin.

Se știe că o mare parte din viața noastră culturală este în legătură cu viața culturală a popoarelor sovietice după Marea Revoluție Socialistă din Octombrie.

Conferențiarul a subliniat apoi uriașele progrese ale URSS în toate domeniile și superioritatea omului nou sovietic, crescut de Partidul lui Lenin și Stalin.

Datoria noastră de scriitori progresiști — a spus în încheiere tov. Zaharia Stancu — este ca, urmând exemplul scriitorilor sovietici, să ne apropiem cât mai mult de viața poporului, a clasei muncitoare, dându-i prin creația noastră noul arm de luptă împotriva dușmanului de clasă împotriva imperialiștilor ațători la un nou război.

A luat apoi cuvântul academicianul A. Toma, care a subliniat admirația poporului nostru pentru grandioasele realizări ale popoarelor sovietice. În urma Marii Revoluții din Octombrie.

Slavă primei țări și orânduirii sociale — a spus acad. A. Toma — care asigură dezvoltarea nelimitată a personalității omului, în care omul este capatul cel mai prețios, în care nu poate exista soma, în care supraproducția nu devine un blestem.

Apoi a luat cuvântul tov. Zaharia Stancu, președintele Uniunii Scriitorilor din R.P.R., care a subliniat că ziua de 7 Noiembrie este sărbătorită cu însușirea de oameni muncii din întreaga lume, care

(Continuare în pag. 6 col. 5-8)



Dela stânga la dreapta: tov. N. Kozlov la secția scolară a uzinelor „23 August”; tovarășii N. N. Anicicov, Al. Oparin și T. S. Gorbunov, la Academia R.P.R. se întrețin cu Acad. prof. Traian Săvulescu și Acad. prof. P. Constantinovici; scriitorul sovietic V. V. Ivanov ascultă la murmurile unui muncitor la secția cazanerie a Atelierelelor C.F.R. „Grivița-Rede”.

"O PILDĂ MĂREȚĂ"
(vizita delegației țaranilor muncitori români în U.R.S.S.)

a revoluției
es al sindicatelor

la statul major al circumscripției
litare din Petrograd, pentru a
în mâinile lor conducerea garni
nel.

În ședința Comitetului Central
decide ca Stalin și Dzerjinski să
introducă în Comitetul Executiv
Societului din Petrograd pentru
spori influența bolșevicilor în ră
rie acestuia. Deasemenea Stalin
Sverdlov sunt însărcinați cu con
cerea fracțiunii bolșevice din
gres.

**Un partid viu și put
nic stă în fruntea ma
lor revoluționare**

Nenumărate sunt dovezile care
că pe întinderile Rusiei masele aust
luptă pentru victoria revoluției.

În finiturile Mării Baltice, are
congressul infanteriștilor letoni. Este
doptată rezoluția propusă de repre
zentativii Comitetului Central al Par
tului bolșevic prin care se hotărăște că
infanteriștii letoni vor lupta cu arm
mână pentru înscăunarea puterii S
tului pentru apărarea Congresului
neral al Sovietelor din Rusia.

La Bacu, în regiunea petroliferă,
ferința comitetelor de șantier și

...din raionul Baidari vocea
...prin care cere trecerea puterii în
...nile Sovietelor și imediata formarea
...Gărzii Roșii.

De trei zile la Tașkent, în Asia
...trali, s'a deschis constituirea republi
...fanților comitetelor regimentelor și
...dicațelor din oraș. Cei care iau cuv
...cer trecerea puterii în mâinile re
...țelor. Sunt discuții foarte vii. Re
...boșevicilor este adoptată cu 84 v
...față de 4 voturi contra și 6 abține

Sovietul din Tașkent este cucer
...boșevici.

La Vladivostoc se ține primul
...gres al sindicatelor din Extremu
...rient.

Astfel se desfășoară organizarea
...saltului în diferitele regiuni ale țării
...Partidului boșevic se prezintă ca
...ganizație bine înțebată, const
...detepiată, conducând cu fermitate
...lețariatul și poporul muncitor.

„Un partid viu și puternic — a
...Stoîn — stând în fruntea năselor
...volonare, ce asalează și dobân
...țerea burgheziei — lată partidul n
...în această perioadă”

c i t o r i i
Locomotive
cu drag
Casa Scântei
la muncă de lămurire

de E. ILIN

Martin și a producției de laminate Alu-
se aplică pe o scară deosebit de mare
metoda toporilor rapide. Numai muncă-
rile dela captatoare Martin au realizat
în decurs de un an 280 de asme-
ntopori. Datorită acestui fapt, blocul fi-
tăi al atelierului de captatoare Martin a
l a dat numai el singur, în decurs de
3 ani și 8 luni, aproape 22.000 tone de
otel peste plan. În ultimii ani, metalur-
giștii din Cuznețe întrebunțează în
Soria, descoperit nu departe de
(în Soria montană). Acum
nimeni nu înțelegem de ce în
mal mult mineure îndepărtat din Ur-
în perioada postbelică, la Combinat
din Cuznețe s'a desfasurat o muncă
tensă pentru îmbunătățirea condițiilor
de trai ale metalurgistilor. În această
perioadă de timp, s'au construit aici
case de locuit cu mal multe etaje cu
suprafață de 480.000 metri pătrați. De
asemeni s'au construit 539 de case in-
dividuale pentru a fi vândute ca proprie-
tate personală metalurgistilor. În afară
de aceasta, înșși constructorii s'au
construit peste 500 de case cu ajutorul
combinatului. S'a terminat construirea
două școli mari, a două creșe, a unei
grădinițe de copii și a unei băi publice.
Este pe cale de a fi terminată construc-
rea unui nou pavilion al spitaului și a
lărgite policlinica uzinel.

Victoria metalurgiei din Cuznețe
constituie o mare contribuție la planul
cincinal postbelic.

**O nouă recrutare pentru
școlile rezervelor muncii**

În orașele și satele sovietice a început
înscriserea la școlile Ministerului rezerve-
lor muncii, școlii care pregătesc mun-
catori înalti calificați pentru industria
construcțiilor și transporturi. Sistemul
rezervelor muncii, creat în preajma ră-
zboiului, a dat Terții Sovietice milioane
de muncitori calificați. Numai la pen-

La Vladivostoc a început primul Congres al sindicatelor din Extremul Orient

miteștului Centratar
 și Dzerjinski adu
 miteștului Ezechu
 Petrograd pentru
 boșevicilor în ră
 deasemenea Stalin
 însoțirea cu d
 boșevice din
 viu și put
 fruntea ma
 lționare
 nite dovezi care
 Rusiei masele oust
 revoluții.
 Aștrii Baltice, are
 propusă de repre
 Central al Rep
 care se hotărâse c
 vor lupta cu arm
 cănărarea puteri S
 Congresului
 din Rusia.
 giunea peiroletă,
 de sanție și
 de țară a

● Institutul de studii Româno-Sovietic anunță pentru Vineri, 4 Noembrie a. c. ora 19 conferința tov. Victor Dimitriu, Consilier la Ministerul Sănătății despre: „Imparitanța micurinișmului în dezvoltarea științelor medicale”. Conferința va avea loc în Aula Institutului din Calea Victoriei 141.

plante nusesteficient. Trebuie revă-
mentul insurectiei armate, căci nu e
evolu ca dusmanul să fi aflat urele
năunute.

Acestea sunt obiectivele imediate
care si le nune în fața Comitetul M
tular Revoluționar al căruia animator e
Centrul de Partid în frunte cu Stalin.

Prima sedință plenară a Comitet
Militar Revoluționar are loc în 20
embrie/22 Noembrie 1917. Sedința
care parțial în V. Stalin și unde

— Rolul agitatorilor în munca de lămurire

...ceste s'a ținut că
...în care s'a ară
...tru muncitorii
...al edificiul al „

...tru acestor meș
...muncitori și au
...rându-și astfel
...e contribuit la c
...nii”.

noastră proprie
...on și agitat la
...Zi de zi, neob
...nilor în sertle, la
...il înfătnese d
...”, „acea noastră
...numește el.

...ca nu este pre
...Muncitorii în
...tură și își dau s
...Scanteie” o vor
...ușor,
...ă arătându-ne
...muncitorii frun
...il Muncii a insi
...dea salariul pe
...categoria lui au su
...mai 2 zile,
...s Elisabeta, ne
...erie unde luc
...ele mai active
...opli și toți a fr
...scă salariul pe
...răpuna - și l-a
...u putem primi?
...u atelierul nostr
...re duce, „Casa
...a și înfma noastr
...duce ca opțio
...cotească în c
...u e deajuns”.

Sându-Mor

Cu cât se apropie mai mult sărbătoarea celei de-a 32-a aniversări a Revoluției din Octombrie, cu atât mai mult crește entuziasmul masei, cu atât mai însuflețită este lupta pentru îndeplinirea a cât mai grabnic a angajamentelor socialiste. A

ceste angajamente se referă în special la îndeplinirea înainte de termen a planului cincinal postbelic și a planurilor anului în curs. Anul trecut existau în țară peste 2.000 de întreprinderi care-și îndeplinesc sarcinile lor cincinale. Asum numărul lor a sporit de câteva ori. La 1 Septembrie a. c., numai în Moscova erau peste o mie de fabrici și uzine care-și îndeplinesc planurile lor cincinale.

În aceste zile, noui și noui întreprinderi raportează victoriile lor în producție. Mincirile dalei combinatului „Moscowgol” au comunicat că ei au îndeplinit cu 15 zile înainte de termen planul pe 10 luni de extracție și descărcare a cărbui melui și planul lucrărilor pregătitoare. Acum combinatul extrage zilnic mii de tone de cărbuni mai mult decât este prevăzut pentru anul 1950, ultimul an al planului cincinal.

În Ural, în fruntea întrecerilor în cinstea aniversării Revoluției din Octombrie se află metalurgicii dalei Uzim din Sverdlov, care au dat dovadă de o măiestrie nelăcrucă în însușirea bogățiilor mijloace tehnice cu care este înzestrată această întreprindere. La furnalele care funcționează cu coke, ei au atins un coeficient nemai vădit de folosire a volumului util al furnalelor — 0,67, iar la furnalul Nr. 3 acest coeficient a fost și mai important — până la 0,55—0,60. În ceace privește producția de fontă și laminată, muncitorii dalei Uzim din Sverdlov au îndeplinit de-acum întregul plan cu o mare

O mare victorie au obținut-o, în dreapta marei sărbători, muncitorii petrolieri dalei Centralei petroliere „Ordjokkizentnem” din RSS Azerbaidjan. Ei

INFORMAȚII ȘI COMENTARII

TELEGRAMA ACADEMIEI R. P. R.

CĂTRE T. D. LĂSENKO, PREȘEDINTELE
ACADEMIEI DE ȘTIINȚE AGRICOLE

«V. I. LENIN» DIN MOSCOVA

CĂTRE T. D. LĂSENKO
PREȘEDINTELE ACADEMIEI DE
ȘTIINȚE AGRICOLE «V. I. LENIN»
MOSCOVA

Academia Republicii Populare Ro-

mane urează Academiei de Științe Agri-

cole «V. I. Lenin», cu prilejul impli-

nirii a 20 de ani de strălucită muncă și

apreciază lupta pe tărâmul științei și le-

gării de practică, spor și noul victo-

riozitate pentru progresul agriculturii so-

vietice.

Știința sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

nomia sovietică și în special agro-

dela Soc. Forestieră „Fagul”.
Trebuie să se pornească mai activ la
muncă pentru a se înălțura lămurile
semnalate.

★
Ziarul „Pravda” a publicat un
interesant articol de fond intitu-

titulat „Datoria comunistului
este de a fi un exemplu în muncă”.

Vorbind despre rolul Partidului
Comunist, ziarul scrie: „Nu există
partid care să fi avut și să aibă at-

âtă autoritate în rândurile maselor
populare, ca Partidul Comunist. Nu
este partid în lume care să fi făcut

atât de mult pentru cei ce muncesc,
ca Partidul lui Lenin-Stalin”.

Ziarul continuă arătând marea
rol organizatoric și politic ce revine
comunistului în viața și munca lui

de zi cu zi: „Comunistul constituie
un exemplu de slujire cauzelor po-

poporului, justificând prin faptele
denumirea de membru în Partidul
mareș al lui Lenin-Stalin”. Orunde

s-ar găsi, comunistul este dator să
împlească strâns interesele perso-

nelor cu cele ale Partidului”.

În fiecare sector al construcției so-

cietiste, comunistul trebuie să man-

ifeste spirit de inițiativă, spirit orga-

nizatoric, ei trebuie să fie conducă-

toriilor maselor. Muncitorii comuni-

ști trebuie să fie în permanență în
luptă împotriva birocratiei și
mulțumiri de către Comitetul

Provizoriu Județean, — lucruri ce
merită a fi relevate.

Astfel, anumite formalități nece-

sare pentru cutirarea de taze comu-

nale la eliberarea autorizațiilor de
construcții, sau alte formalități ce

se cereau la eliberarea actelor de
stare civilă, au fost simplificate,

intrând în câmpul de activitate și
rezolvând imediat, pe când înainte
trebuia să așteptăm cel puțin 2 sau 3

zile.

Acute fapte dovedesc că Comite-

tul Provizoriu al Juc. Cluj se preo-

cupă și se străduiește în permanență
de a-și îmbunătăți cât mai mult,
munca sa de zi cu zi, dând dovadă

de operativitate.

E un exemplu și o pildă demnă de
urmat și pentru celelalte Comite-

te Provizorii din țară.

★
La Ministerul Construcțiilor au
început ieri lucrările conferinței

pe țară a directorilor, conducă-

torilor Direcțiilor Regionale, și
Centrelor și Intreprinderilor de
construcții din acest Minister.

Au participat deasemenea delegați
al Societății Sovconstrucții și al
Uniunii de Construcții.

Deschidând ședința, tov. L. Săla-

jan, membru în C.C. al P.M.R., mi-

nistrul Construcțiilor, a arătat ob-

iectivele acestei conferințe, privind
activitatea în sectorul construcțiilor
pe trimestrul IV.

Au urmat apoi rapoartele prezenta-

te de către diferiți delegați.

Lucrările conferinței s-au terminat

aseară prin concluziile trase de tov.

L. Sălaian, ministrul Construcțiilor.

★
Cu ocazia împlinirii a 26 de ani
dela moartea renumitului
scriitor francez Anatole Fran-

ce, în Casa Scriitorilor din Mosco-

va, a avut loc o serată închinată
memoriei acestuia. Serata a fost or-

ganizată de Uniunea Scriitorilor So-

vietici și Societatea pentru legătu-

riile culturale cu străinătatea.

Cuvântul introductiv a fost rostit

de scriitorul Fedin, care a vorbit
despre: „Anatole France, scriitor
progresist”. Scriitorul Ivanov a ci-

tit apoi o conferință despre viața și
creșterea viziunii umanitariste fran-

ceze.

La sfârșitul celui de al doilea răz-

bui mondial, atunci când trebuia
să se rezolve problemele de
curgând din victoria asupra Ger-

maniei hitleriste și a Japoniei im-

perialiste, în politica internațio-

nală au apărut clar două tendințe:

una de asigurare a unei păci trali-

nice și bazată pe aplicarea prin-

cipilor democratice în relațiile din-

tre țări și popoare, alta de ex-

pansune imperialistă și de sta-

bilire a dominației mondiale a
unor mari puteri. Inițiativa pri-

mei tendințe era Uniunea Sovietică,
în vreme ce Sta-

tele Unite și Anglia militau pentru cea de a doua.

Cum este și firesc, ciocnirea dintre aceste două
tendințe era de neînlăturat, astfel că tendințele de
aliniere s-au transformat în adevărate lupte. Dar
dacă lupta inițiată, organizată și condusă de către
Uniunea Sovietică pentru asigurarea păcii a căpătat
proportii uriașe, cuprinzând sute de milioane de oam-

neni de pretutindeni, complotul imperialistilor mon-

diali, în frunte cu imperialiștii americani, pentru or-

ganizarea celui de al treilea război mondial a devenit
o afacere a industriștilor și a bancherilor americani,
a complicității lor de ceaștălețe parte a Atlanticului
și a cilelor militariste. Lupta pentru pace, împotriva
complotului războiului, împotriva tendinței de stăpâ-

nire a lumii și subjugare a popoarelor este dusă cu
toată hotărârea de către lagărul democratic, în frunte
cu Uniunea Sovietică.

În această luptă, popoarele mici și tubitoare de
pace au avut, de la început un nepriștit ajutor din
partea țării socialiste. Politica externă a Uniunii
Sovietice se sprijină pe principiul că popoarele se pot
desvolta numai în pace, pe principiul egalității națio-

Să realizăm la timp planul arăturilor de toamnă

RL
Numeroase județe de
pe întreg cuprinsul țării
au terminat campania
de însemnăntări de
toamnă, iar în alte re-

gion muncile de însemnăntări se
apropie de sfârșit. Dacă și în cele
câteva județe rămase în urmă, ea:

Arad, Severin, Cluj, Mureș, Vas-

lui și Iași, muncile vor fi intensi-

ficate, campania însemnăntărilor
din toamna aceasta va constitui o
prețioasă victorie în lupta poporu-

lui muncitor pentru o viață mai
bună.

Într-adevăr, însemnăntările s-au
făcut în acest an mai devreme de-

cât în toamna trecută. Aceasta
înseamnă că vom avea un impor-

tant spor de recoltă, mai multă
pâine pentru asigurarea hranei po-

porului muncitor. Succesul acesta
se datorează în mare măsură fap-

tului că Partidul și Guvernul țării
au sprijinit și îndrumat milioa-

nele de țărani muncitori pentru
efectuarea la timp și în bune con-

diții a însemnăntărilor de toam-

nă.

Acum, în fața țărănimii noastre
muncitoare stă o nouă și impor-

tantă sarcină: acela de a realiza
în întregime planul arăturilor de

toamnă. Este un nou prilej de a
pune bazele unor recolte sporite

și de a ușura desfășurarea vitoa-

rei campanii de însemnăntări care
va începe în primăvara anului

1950.

Țărăni muncitori nu făceau în
trecut arături de toamnă și fără

îndoială că și din această cauză re-

coltele lor erau slabe. Ei nu aveau
pentru aceste munci nici unelte

și nici timpul necesar, deoarece
erau nevoiți să muncească la mo-

șier și chiaburi. Erau lipsiți în
mod voit și de îndrumarea teh-

nică necesară pentru regimurile
burghezo-moșierești din trecut

erau direct interesate ca țărăni
muncitori să rămână mai departe

în sărăcie și în aporie, pentru a
putea fi exploatați mai ușor.

Cu totul altfel stau lucrurile ast-

ăzi. Statul nostru popular sprijină,
îndrumă și ajută în permanen-

ță pe țărăni muncitori să ridice
neconștient nivelul tehnic al agri-

culturii.

În acest sens, campania arătu-

rilor de toamnă este o lucrare
agrotehnică menită să sporească

simțitor recoltele țărănilor munci-

tori. Pe terenurile arate încă din
toamnă culturile se dezvoltă în
condiții mai bune, deoarece pă-

mântul afănat acumulează și pă-

strează mai bine umezeala prove-

nită din ploii și zăpezii.

În întreaga țară avem progr-

mată pentru a fi ogorită în toam-

na aceasta o suprafață de
3.340.000 hectare. Îndeplinind în

întregime acest plan, vom putea
da Patriei noastre mii și zeci de

mii de vagoane cereale în plus,
contribuind astfel la îmbunătățirea

neîncetată a condițiilor de trai ale
oamenilor muncii.

De pe acum, în numeroase re-

gion ale țării, țărani muncitori
terminând însemnăntările de toam-

nă au trecut neîntârziat la facerea
ogorilor. Cu răvnă deosebită au

lucrat țărani săraci și mijlocași
din județul Constanța, care până

la data de 31 Octombrie au făcut
arături de toamnă pe o suprafață

de peste 71.542 ha., situându-se
astfel în fruntea acestei importante

campanii. Suprafețe însemnate au
arat și țărani muncitori din jude-

Secția Bârcea Mare a Gospodăriei Agricole de Stat Minția-Hunedoara un exemplu pentru țărâna muncitoare din regiune

— Agitatorul Modola Petru explică țăranilor săraci și mijlocași cum se pot obține recolte îmbelșugate —

Nu le venea să creadă țăranilor muncitori din com. Bârcea Mare, Hunedoara, că un hectar de floarea soarelui produce 1600 kgr.

— „Cum se face mai frate lucrul acesta, când eu de pe un efort de hectar am recoltat abia 150 kgr. ceea ce vine cam 600 kgr. la hectar — spunea țăranul mijlociu Mariș Alexe unul grup de țărani. La fel i-a dat și lui Toțea Ion și chiar și la ceilalți din sat — ba chiar recolta mai slabă a fost, da mai bună ba!”

— „Așa este” — întărind dând din cap cel din jur.

Ca să înțeleagă cum de a putut obține aceasta Gospodăria Agricolă de Stat din Minția, secția Bârcea Mare, agitatorul Modola Petru a explicat țăranilor muncitori metoda după care s-a însemănat și îngrijit floarea soarelui.

Varietatea de floarea soarelui „Jdanov” dă o recoltă sporită

Țăranii săraci și mijlocași s-au strâns roată în jurul lui Modola Petru căutând să învețe cât mai multe din cele spuse de el, ca să pună apoi și ei în practică la anul viitor.

— „Și zici tovarășe, că s'a arat adânc ovecăre?” — întrebă Mariș Alexe.

— „Să vedeți, în toamnă am arat adânc ogorul după ce înainte l-am gârâit bine — îl lămurise Modola — aș putea în primăvară am arat din nou și am semănat de timpuriu floarea soarelui, cu mașina. Am lucrat după metode sovietice și am vârit în pământ numai sămânță selecționată „Jdanov” primită din U.R.S.S. Așa a fost posibil de am recolat de pe 5 ha, 8.900 kgr., ceea ce revine 1600 kgr. la hectar.”

— „Până n'am văzut cu ochii noștri, nu ne venea să credem că se poate obține o asemenea recoltă...” — spun vreo câțiva țărani muncitori. Că de, noi eram obișnuiți așa cum am pomenit de ani de zile... Dar de-acum am auzit și noi cu toți cu tractoarele, și om însemăna floarea soarelui tot așa cum a făcut Gospodăria Agricolă de Stat...”

Țăranii săraci și mijlocași din Bârcea Mare au ascultat cu multă atenție învârtimintele lui Modola Petru și au aflat ei deosebit, cum a putut obține gospodăria recoltă bună și la grâu și la toate celelalte cereale. Aceasta pentru că s'a arat adânc — cu tractorul — și deși a fost secetă, planta a avut umezăală și a putut rezista. Așa se explică de ce Gospodăria Agricolă de Stat a obținut 1341 kgr. de grâu la hectar, față de 500—600 kgr. cât au recolat țărani muncitori.

Deosebit, orzul a dat 1719 kgr. la hectar în timp ce țărani muncitori au obținut numai 850 kgr. la hectar, iar la cartofi Gospodăria a obținut 13.000 kgr. la hectar față de 9.000 kgr.

Conducerea Gospodăriei Agricole de Stat din Minția trebuie să-și intensifice munca pe teren

În toamna aceasta însă, salariații

Gospodăriei Agricole de Stat din Minția au întâmpinat unele greutăți care l-au împiedicat începerea la vreme a campaniei agricole de toamnă, cu toate că cele 41 hectare destinate însemăntărilor au fost pregătite încă de la 16 Septembrie.

În această perioadă, Direcția Gospodăriei Agricole de Stat din Sibiu a luat hotărârea de a schimba niște sămânță Gospodăriei Agricole de Stat din Minția. În acest scop, a fost trimis un delegat la Sibiu care să ridice cerealele, dar fiind purtat dela un birou la altul, a trecut vreme multă până ce i s'a spus că sămânța nu se mai schimbă. Acela lucru a durat până la 12 Octombrie.

hrie, ceea ce denotă burocratism și delăsare din partea Direcției Județene și din partea direcției Gospodăriei Agricole de Stat din Minția, care nu s'a interesat din vreme de sămânța ce urma să sosească dela Sibiu.

Deosebit, conducerea Gospodăriei a trimis pe ziua de 14 Octombrie la secția Bârcea Mare două tractoare cu plugurile nereglate.

La secția Bârcea însă nu se află nici un mecanic specialist. Din această cauză tractoarele în loc să are au stat mai multă vreme până ce tinerii tractoriști au pus plugurile la punct.

IOSIF SASU
corresp. voluntar

Pregătiri de iarnă la «Industria Română de Piele» din Timișoara

TIMIȘOARA. — În timp ce muncitorii dela Industria Română de Piele depun toate eforturile în cadrul întrecerilor socialiste, în cinstoarea zilei de 7 Noiembrie, direcția fabricii a luat o serie de măsuri pentru asigurarea bunului mers al producției în cursul lunilor de iarnă.

De fapt, aceste măsuri au fost începute încă acum trei luni, prin construirea unui cazan nou, pentru asigurarea presiunii de aburi necesare fabricii și încălzirea tuturor atelierelor.

În acest scop s'a trecut la repararea tuturor caloriferelor și radiatorilor, precum și la montarea noulor conducte. Până acum o parte a uzinei a fost încălzită prin cupoare de lemne; începând din acest an încălzirea cu aburi va fi extinsă în întreaga uzină.

Direcția fabricii a neglijat însă repararea ferestrelor sparte, care se găsesc în mare număr în toate secțiile fabricii. Chiar și toamna curentului produs de geamurile sparte este vătămător sănătății muncitorilor, deci lucrurile de reparații trebuie efectuate fără întârziere și asupra lor.

În ceea ce privește aprovizionarea cu alimente, Comitetul Sindical împreună cu Direcțiunea s'au ocupat deosebit. Astfel, majoritatea legumelor necesare muncitorilor au fost deosebit procurate, iar din cele 8000 de kg. cartofi comandați la Aprozor au sosit 5000 kg.

V. FENEȘIU
correspondent

MINERII DELA GHELAR AU DEPĂȘIT PLANUL PE OCTOMBRIE CU 40%

HUNEDOARA. — În cadrul întrecerilor socialiste declanșată în cinstoarea zilei de 7 Noiembrie, muncitorii, tehnicienii și inginerii minelor de fier din Ghețar au înregistrat strălucite succese.

În luna Octombrie ei au depășit planul de producție cu 40 la sută. Nole metode, au adus un aport serios în realizarea acestor succese în producție.

„Clocanele pneumatice sosită din Uniunea Sovietică și metodele de lucru ale tovarășilor mineri ai Țării Socialismului ne-au fost cel mai mare sprijin în succesele obținute în cadrul angajamentelor” — ne spune fruntașul minier Lup Ioachim. Îmbunătățind și el metodele de organizare a muncii prin distri-

buirea rațională a forțelor pe locurile de muncă, minerii împreună cu tehnicienii și inginerii au obținut și obțin noi succese. Luând în meeting Luna 31 Octombrie la orele 15, pentru a saluta patriotică inițiativă de a întâmpina ziua de 21 Decembrie, ziua tov. Stalin, cu noi succese în muncă.

Ei și-au luat angajamentul să îndeplinească planul până la 5 Noiembrie, iar până la 21 Decembrie să-l depășească cu 14 la sută.

Răspunzând apelului pe care l-au dat de conferința siderurgică, minerii din Ghețar, s'au angajat să îndeplinească și de zi cu zi calitatea minereului produs, să mărească în mod permanent productivitatea muncii, și să reducă prețul de cost. Totodată muncitorii atelierului mecanic s'au angajat ca până la 21 Decembrie să termine instalarea liniei telefonice între minele Ghețar și mina Vadul Dobrei.

Deosebit, sindicatul și direcțiunea, sub îndrumarea și cu sprijinul organizației de Partid, s'au angajat să îndeplinească planul. Morelul Stalin, cu punerea în funcțiune a bălilor muncitorești renovate, precum și a căminelor pentru muncitori, tehnicieni și funcționari.

M. DUMITRĂSCU
correspondent

IN ORAȘUL CARANSEBES A LUAT FIINȚĂ COOPERATIVA DE CONSTRUCȚII „SEBESUL”

CARANSEBES. — De curând cu sprijinul organizației de Partid și al Comisiei de Organizare a Cooperativelor, a luat ființă în orașul nostru, prima cooperativă muncitorească de construcții „Sebesul”. Această cooperativă de construcții numără până în prezent 82 membri tehnicieni și muncitori calificați din toate ramurile de construcție: zidari, dulgheri, zugravii, tâmplari, etc.

Membrii cooperativei de construcții „Sebesul” și-au luat angajamentul ca primăvară gospodărie și planificare a muncii, să ducă o luptă continuă pentru reducerea prețului de cost și îmbunătățirea calității a lucrului, asigurând prin aceasta locuințe etnice și igienice pentru oamenii muncii.

GH. LICA OLT
correspondent

PLANUL ANUAL DE PRODUCȚIE VA FI ÎNDEPLINIT LA 5 NOIEMBRIE

Ca urmare a apelului lansat de fruntașii ceferiști dela Grivița-Lo.

LA FABRICA «TEHNOLEMM» DIN TIMIȘOARA AL SUVEICILOR A FOST REDUS CU 23 LA SUTĂ

TIMIȘOARA. — Pentru a întâmpina ziua de 7 Noiembrie cu cât mai multe realizări în producție, muncitorii fabricii „Technolemm” și-au luat numeroase angajamente concrete, printre care și acela al reducerii prețului de cost la produsele fabricate.

O atenție deosebită o acordă muncitorii fabricării suveicilor, care până acum câțiva vreme erau importate din străinătate. Rezultatele obținute până în prezent

Construirea unui automotor din rămășițe de fier vechi

REȘIȚA. — La strungăria de cilindri din Reșița se simțea lipsa unui automotor pentru transportul valurilor.

Adeseori secția de strungărie trebuia să apeleze la serviciile C.F.R.-ului fapt care făcea ca de cele mai multe ori lucrările să întârzie iar muncitorii să nu-și poată îndeplini normele.

În cadrul unei ședințe de producție s'a arătat necesitatea construirii unui automotor din rezervele interne care să satisfacă absolut toate nevoile de manevrare în cadrul secției.

Muncitorii și tehnicienii și-au luat angajamentul ca prin muncă voluntară și cu cât mai puțină cheltuială să construiască acest automotor.

După ședință a și început lucrul. Printre rămășițele de fier vechi au găsit un motor de 140 H.P. care după o muncă încordată a putut fi pus în funcțiune. O serie întreagă de alte piese necesare construirii acestui automotor au fost găsite tot la magazia de fier vechi.

Lucrul n'a fost ușor de executat, dar după 240 ore de muncă voluntară automotorul a fost terminat.

În mod normal acest automotor ar fi costat cca. 3.500.000 lei însă datorită participării voluntare a muncitorilor și tehnicienilor la executarea lui, n'a costat decât foarte puțin.

A. RUDEANU
corresp. voluntar

S'au deschis cursurile pentru pregătirea inginerilor de exploatare recrutați din rândurile clasei muncitoare

BRAȘOV. — În prezența tov. ministrului adjunct Miron Dumitru, a tov. Illoiu, directorul învățământului industrial din Ministerul Industriei, a organizației județene de Partid, precum și a reprezentanților autorităților locale brașovene, a avut loc festivitatea inaugurării cursurilor pentru inginerii de exploatare, prima serie de ingineri recrutați din rândurile clasei muncitoare.

După cuvântul de deschidere a tov. inginer Radu Cernea, direc-

tor de studii al institutului care a ardat sarcinile ce stau în fața corpului didactic și a studenților muncitori, a luat cuvântul tov. Lucaci Dumitru, președintele consiliului sindical județean Brașov și tov. Harea Gh. din partea studenților muncitori.

Apoi, tov. ministrul adjunct Miron Dumitru, a subliniat importanța cadrelor tehnice pe care le pregătesc, cadre străns legate de interesele și năzuințele clasei muncitoare pentru ridicarea industriei grele, principalul pilon

al dezvoltării economiei noastre naționale.

Din partea comitetului județean P.M.R. a vorbit tov. Susman N. care a adresat studenților muncitori salutul Partidului, cerându-le să fie la înălțimea încrederei arătată de clasa muncitoare și de Partid, prin însușirea temeinică a cunoștințelor pentru a fi adevărați constructori ai socialismului.

MARIA CERNEA
correspondentă

Viața culturală

La căminul cultural «Ilie Bucur» din Codlea-Brașov

Cum mergi cu trenul dela Brașov spre Făgăraș, a doua stație este Codlea. Codlea se poate numi pe drept cuvânt un mic centru industrial. În afara fabricii de cherestea și serele de flori, Codlea mai are o fabrică de coloranți, o țesătorie, o mină de cărbuni și câteva alte întreprinderi.

Pe când cu călăia am în urmă, în timpul guvernelor burghezo-moșieresti, muncitorii acestor întreprinderi munciau din zor până în noaptea, câștigându-și din greu o bucăciță amară de pâine, astăzi lucrurile s'au schimbat.

Viața muncitorilor este acum cu totul alta. Astăzi ei lucrează cu dragoste în fabrică sau mină, pentru că știu că munceau pentru ei și pentru înflorirea Patriei noastre.

În comuna Codlea, ca și în mai toate comunele, funcționează un cămin cultural. În acest cămin, muncitorii și țăranii muncitori găsesc ceea ce sub regimurile de exploatare nu le era îngăduit: lumina și știința și a culturii.

Frumos amenajat, căminul cultural „Ilie Bucur” din comuna Codlea este frecventat atât de muncitori cât și de țăranii muncitori din comună. Căminul are gase săl pentru pregătirea corurilor populației muncitoare de diferite naționalități din comună. Grație de prezența din fiecare sală arată ferma hotărâre a tinerilor și matorilor de a munci cât mai mult și cât mai bine pentru culturalizarea maselor. În sala de festivități care are peste 800 de locuri, echipele artistice formate din rândurile muncitorilor din fabrică și ale țăranilor muncitori, prezintă tovarășilor lor numeroase piese și festivaluri.

Biblioteca acestui cămin cuprinde peste 1200 cărți. Comitetul de conducere al căminului a organizat cercuri de citit în colectiv al broșurilor de știință și a ziarelor. În jurul mesei din sala de lectură, seară de seară muncitorii și țăranii muncitori studiază cărțile de știință sovietice, din care au învățat multe metode de lucru înalte pe care le-au aplicat apoi în muncă lor de zi cu zi. Această viață activă a bibliotecii dă roade frumoase.

Un astfel de exemplu îl constituie de pildă cazul tovarășilor Gărbă Dumitru, Chivu Dumitru și Căpătână Alexandru, care au întreprins „Colorom” ca și al altor muncitori dela uzinele „Măgura Codlei”, care, însușindu-și cuprinsul cărților sovietice, au devenit fruntași în producție.

Căminul cultural este înzestrat deosebit cu un aparat de radio. În ultimul timp au mai fost organizate și două fanfare compuse din muncitori și țăranii muncitori de diferite naționalități.

Succesele obținute în acțiunea de culturalizare a muncitorilor și țăranilor muncitori de diferite naționalități din

comună, constituie pentru căminul cultural din Codlea un îndemn în continuare și sporirea permanentă a activității lui.

I. RATAN
correspondent

Deficiențele în munca căminului cultural din Miercurea-Sibiu trebuiesc grabnic lichidate

Căminul cultural din comuna Miercurea Jud. Sibiu, reușise în decursul celor câteva luni, scurse dela înființarea lui, să obțină unele realizări frumoase și în bună măsură să corespundă rolului important pe care-l are în luminarea maselor muncitoare din comună.

O parte din local a fost renovat, s'a construit o scenă încăpătoare, iar prin grija Ministerului Artelor, căminul a fost înzestrat cu un aparat cinematografic, o bibliotecă cu peste 300 volume și un aparat de radio.

În timp de câteva luni activitatea s'a desășurat multumitor, căminul reușind să strângă în jurul său elemente pentru un ansamblu de cântece, o echipă de dansuri populare și o echipă teatrală cu activitate promițătoare.

Această muncă rodnică pe linia culturalizării maselor de țăranii muncitori din comună, înregistrează însă în ultimul timp o scădere simțitoare.

Țărâna muncitoare din Hetur, plasa Sighișoara construiește un grajd comunal cu mijloace proprii

SIGHIȘOARA. — Intrucât vechiul grajd comunal care adăpostea taurii comunei Hetur, din plasa Sighișoara, devenise neîncăpător și necorespunzător întreținerii în bune condiții a vitelor, Comitetul Provizoriu local a propus sătenilor construirea unui nou grajd prin mijloacele proprii ale comunei.

Convinsi că și ei trebuie să contribuie la gospodărirea comunei, sprijinind toate inițiativele Comitetului Provizoriu, țăranii muncitori din Hetur au reușit în cursul unei singure săptămâni să procure tot materialul necesar unui grajd, pentru a începe apoi imediat construirea lui.

Așa cum a contribuit la procurarea materialului și la lucrările de renovare a căminului cultural sau a școlii, fiecare sătean a căutat și de astădată să contribuie cu ce poate la această acțiune.

Nisipul pentru zidărie a fost cărat tot prin muncă voluntară dela o distanță de 6 km. din abia rălat Țărâna. Toți cei care se pricepeau la lucrările de zidărie, lemnărie sau ti-

nichigerie și-au dat cu drag obolul, muncind voluntar antrenând și pe ceilalți săteni pentru a face ca lucrările să meargă cât mai repede.

Astfel, la două săptămâni după propunerea Comitetului Provizoriu comunal, țăranii muncitori din Hetur construiseră un grajd comunal nou, încăpător și călduros pentru adăpostul vitelor în timpul iernii.

Metoda de muncă a Comitetului Provizoriu comunal, precum și înțelegerea și hărnicia țăranilor muncitori din Hetur ar trebui folosite ca exemplu și în munca Comitetului Provizoriu al comunei Daneș, de pildă, vecină cu Hetur, care, începând a construi un nou grajd comunal, s'a oprit la jumătatea lucrării, din cauza „lipsei de fonduri”.

Comitetul Provizoriu al comunei Daneș trebuie să urmeze exemplul Comitetului din Hetur, care a dus munca de lămurire astfel încât lucrarea a putut fi executată numai prin mijloace proprii.

C. CAROBCHIN
correspondent

IN LUPTA PENTRU OBTINEREA DE ECONOMII MUNCITORII DELA CAZANELE ESSLINGEN ALE UZINELOR I.S.S. HUNEDOARA AU OBTINUT SUCCESE IMPORTANTE

HUNEDOARA. — Sub îndrumarea organizației de Partid și Sindicatului, muncitorii și tehnicienii dela cazanele Esslingen ale uzinelor I. S. S. Hunedoara, au obținut frumoase rezultate în lupta pentru obținerea de economii.

În prima jumătate a lunii Octombrie, mecanicul Moth Antoniu dela suflanta Skoda a reparat un motor cu explozie și

un ferăstrău mecanic, prin muncă voluntară.

Echipa maistrului Ivaș Ioan a depus eforturi sporite și a schimbat turbinele dela cazanele Esslingen și B. W. într-un timp record.

Zidarii Lăscău Nistor, Biciu, Schosser, Josan, Bran și Berceanu au realizat o economie de 2.400 kgr. cărămizi la zidirea focarelor.

Echipele de mecanici dela cazane, antrenate în întrecere, realizează economii de combustibil și dau o deosebită grijă instalațiilor.

Pentru a le ușura munca, atelierul electric trebuie să instaleze ventilatorul, care stă de două luni în hala cazanelor. În acest scop este necesar să se intervină pentru a se elibera cablul necesar, care din cauza formelor birocratice, stă închis în magazie.

Frumoase realizări ale tovarășilor dela secția termotehnică

Încadrându-se în ritmul viu al muncii din uzină, muncitorii și tehnicienii secției termotehnică, dela I.S.S. Hunedoara, au pornit întreceri socialiste între echipe și individuale. Rezultatele au fost din cele mai frumoase. Echipa de lăcătuși, formată din Toacău Eugen, Baboș Adalbert, Popescu Vasile, Cărnăceanu Mihai Iarso Matel, Satmarci Carol și Fotache

Mihai a depășit planul de lucru pe primele 15 zile ale lunii Octombrie, cu 156 la sută, executând peste plan montarea a două debite-metre.

S'a evidențiat deosebit, echipa lui Ardeleanu Carol, care a refăcut linia telefonică Hunedoara-Ghețar.

Antenați în întrecere, muncitorii și tehnicienii secției termotehnică și-au pus ca obiectiv principal instalarea până la 1 Decembrie a centralei telefonice automate și verificarea tuturor aparatelor instalatoare și semnalizatoare.

Elevii școlii tehnice medii siderurgice prestează muncă voluntară

Insuflești de realizările tineretului muncitor din uzina noastră, elevii școlii tehnice medii siderurgice din Hunedoara și-au luat angajamentul să presteze 500 ore muncă voluntară în cinstoarea zilei de 7 Noiembrie.

Conduși de organizația U.T.M. 157 elevi și eleve au pornit la stadionul ce se construiește în orașul muncitoresc, unde au prestat 470 ore muncă voluntară.

Printre deosebită tână în muncă s'au evidențiat elevii Oberlander Renate, Coricluș Elena, Serban Gh. și Pascu Iosif.

După materialele trimise de corespondenții Liviu Ungureanu, Octav Bălănescu și Vlad Nicolae.

RADIO

Vineri 4 Noiembrie 1949

RADIO ROMANIA ȘI RADIO BUCUREȘTI I

8.00: Ora exactă. Radio Jurnal. 8.15: Ora exactă. Muzică (discurs). 8.30: Gimnastică. 8.30: Ora exactă. Muzică (discurs). 8.55: Bu-

letinul de știri în limba rusă.

RADIO BUCUREȘTI I

7.00: Ora exactă. Muzică (discurs).

RADIO ROMANIA ȘI RADIO BUCUREȘTI I

7.30: Ora exactă. Citirea articolului de fond din ziarul „Scănteia”. 7.40: Muzică (discurs). 8.00: Ora exactă. 8.00—8.15: Pos-

tu pe 32,4 m. Emisiune pentru Radiodifuziunea Sovietică.

RADIO ROMANIA ȘI RADIO BUCUREȘTI I

13.00: Ora exactă. 13.10: Orchestra Ilușă Rudăreanu, voce: Eugenia Frunză. 13.20: Revista Presel. 13.30: Orchestra Ilușă Ru-

dăreanu, voce: Eugenia Frunză.

RADIO BUCUREȘTI I

13.00: Ora exactă. Mari ansambluri co-

rale sovietice (discurs). 13.15: Cântecul închinat luptei popoarelor pentru pace (discurs). 13.30: Cîntecul: „Muzica sovietică în interpretarea ansamblurilor și soliști-

lor noștri” (magnetofon).

RADIO BUCUREȘTI I

13.30: Orchestra Ilușă Rudăreanu, voce:

Eugenia Frunză.

RADIO ROMANIA ȘI RADIO BUCUREȘTI I

13.45: Orchestra Ilușă Rudăreanu, voce:

Eugenia Frunză. 13.55: Publicitate. 14.00:

Cronica vieții culturale sovietice. 14.15:

Cîntecul: „Măștrii artei sovietice” (discurs).

RADIO ROMANIA, RADIO BUCUREȘTI I ȘI RADIO

BUCUREȘTI I

14.30: Ora exactă. Radio Jurnal.

RADIO ROMANIA ȘI RADIO BUCUREȘTI I

14.45: Figură de artiști luptători pentru

pace: Paul Robeson (discurs). 14.57: Bu-

letin meteorologic. 15.00: Artiști ai muzi-

cel populare sovietice și românești (disc).

15.15: Cântecul cohoznic și ale țăranilor

noastre muncitoare (discurs).

RADIO BUCUREȘTI II

14.45: Muzică populară românească (disc).

15.00: Ora exactă.

RADIO ROMANIA ȘI RADIO BUCUREȘTI I

18.00: Ora exactă. 18.03: Ora copililor.

RADIO BUCUREȘTI I

18.30: Curs de limba rusă.

RADIO BUCUREȘTI I



CARTEA SOVIETICĂ, AJUTOR DE NEPREȚUIT PENTRU OAMENII MUNCII DE PRETUTINDENI



Cu cât trec anii, cu atât se profilează mai luminoasă în perspectiva timpului marea însemnată a Revoluției din Octombrie, evenimentul de răscruce care a schimbat soarta oamenilor muncii de pe a șasea parte a pământului, creind baza de luptă pentru eliberarea întregii omeniri din cătușele exploatareii capitaliste.

Dar însemnătatea Revoluției din Octombrie nu se rezumă numai la aceasta: „Revoluția din Octombrie — spune I. V. Stalin — nu este numai o revoluție în domeniul relațiilor economice și sociale politice. Ea este totodată o revoluție în gândire, o revoluție în ideologia clasei muncitoare”.

Urșele realizării înfăptuite de Uniunea Sovietică în domeniul cultural, marea dezvoltare pe care a luat-o știința, literatura și arta în URSS ilustrează felul în care a fost concretizat de oamenii sovietici acest aspect al Revoluției din Octombrie. În aceeași măsură marile transformări din mentalitatea oamenilor din Uniunea Sovietică, apariția unor trăsături ce deosebesc conștiința și morala oamenilor sovietici de a oamenilor din țările capitaliste, înflăcăratul eroism, patriotismul lor fierbinte, dragostea pentru pace și progres, ura năpădită pe care o nutrește poporul sovietic față de imperialismul, sunt cuceriri cărora Revoluția din Octombrie le-a asigurat dezvoltarea.

Unul din principalele instrumente pe care-l folosește poporul sovietic, Partidul bolșevic, pentru reținerea înflorire a biruințelor câștigate în 1917, pentru educarea oamenilor în spiritul celei mai avansate învățături — ideologia revoluționară a marxism-leninismului — este cartea.

Rolul deosebit de important pe care-l joacă operele literare și științifice, capodoperele culturii sovietice, în educarea oamenilor muncii din URSS este oglindit de măretele înfăptuiri de pe tărâmul tipăririi și difuzării cărții în Uniunea Sovietică. Datorită ajutorului neînecat pe care-l acordă statul sovietic dezvoltării științei și literaturii, datorită nenumăratelor mijloace ce sunt folosite pentru stimularea și promovarea creației în toate domeniile de activitate, datorită nevoilor crescânde de a-și ridica nivelul ideologic și cultural pe care le manifestă oamenii sovietici, necesitățile de tipărire a cărților în tiraje tot mai mari cresc necontenit. Editurile sovietice au ajuns să tipărească în ultimii ani un tiraj global de peste 500 milioane de cărți și de broșuri. Difuzarea acestei imense cantități de volume este asigurată de nenumăratele mijloace ce sunt folosite în Uniunea Sovietică pentru răspândirea și popularizarea cărților.

„Să poartem un stat capitalist să se la la înlocuiești cu Uniunea Sovietică în ridicarea culturii țării!” — spune V. M. Molotov în raportul său făcut la 6 Noiembrie 1948. Citește pe cari ni le oferă tirajele cu adevărat gigantice pe care le-au atins cele mai de seamă opere literare sovietice. În decursul anilor, marea număr de ediții și urșele tiraje ale autorilor clasici depășesc toate realizările țărilor capitaliste din acest domeniu. Romanul lui Mihail Solohov „Pe Drumul înfrunții” a fost editat de la apariția sa în 23 ediții care însumează un tiraj global de 6 milioane exemplare. Iar romanul lui A. Fadeev „Tânără gardă” a fost tipărit în cei câțiva ani dela apariția sa în 25 de ediții cu un tiraj total de 1.100.000 de exemplare. Tot atât de populare în Uniunea Sovietică sunt operele marilor clasici ai omenirii. Din operele lui Victor Hugo s-au tipărit până astăzi în 239 de ediții peste 4 milioane de exemplare, operele lui Dickens s-au tipărit în 2.300.000 exemplare, iar operele lui Mark Twain s-au editat în 3.300.000 exemplare. Balzac și Flaubert, Byron și Goethe, Zola și Maupassant, au fost tipăriți deasemenea în noi și noi ediții care sunt încontinuu difuzate pe toată întinderea Uniunii Sovietice.

Aceste excepționale realizări au fost posibile datorită concepției superioare a oamenilor sovietici despre misionul și rosturile cărții, despre importanța ce-o prezintă cartea în lupta împotriva rămășițelor învechite din conștiința oamenilor, despre rolul măreț pe

care-l au operele literare și artistice în lupta pentru construirea comunismului.

De aici reiese însăși importanța mondială pe care o are cartea sovietică. Spre deosebire de cărțile editate în statele capitaliste, care oglindește scopurile mărginate ale imperialismului, cărți care aduc în paginile lor ideile putrede ale ideologiei decadente, purtând microbii instigării la noi războaie, cartea sovietică este o minunată armă de propagare a celor mai înalte idealuri pe care le-a cucerit omenirea, a avansatelor concepții de viață pe care le aplică omenii sovietici.

Cartea sovietică este un instrument și o armă ascuțită, care este folosită de către oamenii muncii pe întreaga suprafață a pământului. Deaceia cartea sovietică se bucură de un prestigiu cum nu l-au avut niciodată cărțile tipărite în trecut istoriei.

În timp ce în țările supuse imperialismului monopolist și în țara dolarului cultura trăiește cea mai neagră perioadă din istoria ei, în Uniunea Sovietică crește necontenit, în proporții uriașe, mijloacele ce sunt folosite pentru ridicarea culturii, pentru crearea și înzestrarea fiecărei unități de muncă cu noi și noi biblioteci.

Astăzi Uniunea Sovietică numără peste 80.000 de biblioteci populare, care conțin un număr de 130 milioane de volume. Vasta rețea de biblioteci volante, de cercuri de citit, marea număr de librării răspândite în orașele și satele din Uniunea Sovietică arată că poporul sovietic a știut să aplice în practică marea sarcină trasată de V. I. Lenin.

Organizarea acestei grandioase rețele de biblioteci, marile tiraje ale cărților tipărite în URSS, contrastează ca dela cer la pământ de cifrele rușinoase pe care le oferă editarea cărților din America. Nu de mult, în articolul său intitulat „Mașina literară americană” cunoscutul scriitor progresist american Howard Fast prezentând condițiile în care se tipărește și se difuzează cărțile peste ocean, arăta că „tirajul mijlociu al unui roman publicat în USA este de mai puțin de 5.000 exemplare. Volumele de versuri se editază în medie într-un număr mai mic de 400 exemplare... Tirajul mediu al culegerilor de povestiri și nuvele este mai mic de 3.000 de exemplare”.

În contrast cu aceste cifre, romanele criminale și broșurile pornografice ce se editază în America ating cifre astronomice. Tipărite în scopul abaterii maselor dela lupta de clasă, îmbibate de ideologia putredă, promovând cele mai josnice instincte, idei mănate să trezească în oameni ura față de semenul său, pornirile bestiale și războinice, cărțile burgheze înfățișează însăși marasmul societății a căror ideologie o exprimă.

În contrast cu conținutul acestor cărți, cartea sovietică este astăzi purtătoare a ideii de pace și progres, oglindește urșele eforturi ale omului nou, educat de Partidul lui Lenin și Stalin, eforturi închinete îmbunătățirii din ce în ce mai mari a condițiilor ferice de viață create în Patria Socialismului biruinător, eforturi ale căror roade dezvoltă o eră de înflorire cum niciodată n'a cunoscut omenirea până azi. În țările de democrație populară, care-și însușesc experiența Uniunii Sovietice, marea experiență a construirii socialismului, cartea sovietică se bucură de cea mai mare răspândire. În țara noastră, dela 23 August au fost tipărite peste 19 milioane de opere ideologice și 15 milioane de cărți sovietice. Aceste cifre care întrec cu mult nu numai tot ce s'a înfăptuit în țara noastră pe tărâmul cultural în trecut ci și realizările din unele state „înaintate” ca Italia sau Franța, demonstrează însăși superioritatea orânduirii noastre, care merge pe drumul luminos trasat de Uniunea Sovietică. Aceste cifre oglindește în același timp dragostea adâncă a poporului nostru pentru cartea sovietică, sprijin de neprețuit, îndrumător, prieten și sfătuitor al oamenilor muncii de pretutindeni.

Mihail Cosma



Romanul lui N. Ostrovski „Așa s'a călăit oțelul” tradus în 20 de limbi

„A învăța, a învăța, a învăța!”

lozinca permanentă a oamenilor sovietici

Mosova, unul dintre cele mai frumoase orașe din lume, este străbătută de o înțelegătoare rețea de bulevarde care încântă ochiul prin perspectivele ce le oferă. Ele sunt formate din câte două șosele — pentru vehicule — despărțite printr-o fâșie de pământ plantată cu arbori uriași, cu iarbă și flori. Din loc în loc sunt țărâni de nisip pentru copii, iar în tîrziu se aude chiar un eleșteu unde se poate canota. Deasupra bulevardele sunt așezate bănci pe care în cursul zilei se odihnesc mamele și bunicele coștoșe copiii. Seara băncile sunt folosite de muncitorii veniți să se destindă după o zi de muncă.

Ceaceo umplește însă pe drept cuvânt pe străzile venite la Moscova sunt standurile așezate din loc în loc pe aceste străzi, de unde locuitorii cartierelor vin să imprumute gratuit cărți, broșuri, reviste. Ei lasă legătura pe masa din fața standurilor, își lasă câte o carte, se așează pe băncile din împrejurimi și se cufundă în lectură.

Același lucru se petrece și în diversele parcuri de cultură și odihnă. Dăruiește în aceste parcuri se găsește câte o clădire frumoasă înaltă. Cea mai vizitată dintre încăperile ei este sala de lectură. În preajma ei, sub o pălărie de cort, sunt așezate scaune și fotolii. În același scop sunt răspândite o mulțime de bănci pe sub urășile arborilor ai parcului.

Tara cu cele mai multe librării

În orice uzină sau administrație se află un club înzestrat totdeauna cu o bibliotecă. Dacă întreprinderea este mică, ea are numai un „colț roșu”. Dacă întreprinderea este mai mare, ea are tot atâtea „colțuri roșii” câte ateliere posedă. Fiecare din „colțurile roșii” este înzestrat cu

bibliotecă, menită să satisfacă setea de citit a muncitorilor.

Deasemenea, la sate, chiar dacă nu există un Club — lucru extrem de rar — sunt totuși săli de lectură, care pun la dispoziția țărănimii colhoznice tot ceace a creat știința agrotehnică sovietică.

În orașele Uniunii Sovietice cele mai numeroase magazine sunt librăriile. La tot pasul întâlnești chioșcuri cu cărți, broșuri și ziare, anticari care pun la dispoziția publicului cărți vechi la un preț accesibil. Chiar mai mult decât atât: vânzarea cărților se face și pe străzi, în aer liber unde, pe niște etajere special amenajate sunt expuse noutățile în materie de politică, ideologie, artă, știință.

Peste tot se citește

În metro, în trolleybus, în tren, peste tot se citește, se citește foarte mult. Dar ceace se citește nu este o literatură „ieftină”. Este ieftină numai din punct de vedere al prețului, dar nu și al conținutului. Tinerii studiază cu aviditate manualele de inginerie, de algebră, citesc pe Gorki, pe Ehrenburg. Pentru toți tinerii, ca și pentru cei mai în vârstă, aceasta nu este o literatură de „divertisment”, de fugă de realitate de viață.

În literatura sovietică nu sunt speculate jostnicele instincte omenesti, cum se face bunăoară în țările capitaliste. Cartea, în Uniunea Sovietică, este prieten și învățător al cetățenilor. Ea îi împărtășește acestuia exemplul celor mai buni și ai Uniunii Sovietice. În ea cetățitorul poate afla viața reală, descrierea suferinței și bucuriei oamenilor, rațiunea de a trăi, de a privi cu încredere în viitor, de a lupta.

Cartea, în țara Socialismului, spre deosebire de rolul ei în țările capitaliste, are misiunea de a face pe om să judece, să reflecteze. Constructorul comunismului este omul conștient, omul de tip nou, așa cum a fost creat în Uniunea Sovietică.

În centrul Moscovei se află o clădire uriașă. Ea cuprinde un important muzeu politehnic. În aceeași clădire este situată „Asociația pentru difuzarea cunoștințelor științifice și politice”, care este prevăzută cu filiale în mai toate regiunile și Republicile Marii Uniuni Sovietice. Această societate grupează laolaltă pe toți acei care pot să aducă concursul cunoștințelor lor la imensa și grea sarcină de instruire a masei.

„Asociația pentru difuzarea cunoștințelor științifice și politice”, pune la îndemână oricui, în orice colț al țării s'ar afla ei, mijloace ca să învețe sau să-și facă publice cunoștințele, pentru ca și alții să poată învăța din experiența lui.

O gigantică rețea de școli

Dar „Asociația pentru difuzarea cunoștințelor științifice și politice” nu este deloc și nici pe departe unicul or-

„Literatura sovietică este pentru mine un izvor nesecat de exemple și îndrumări”

Scrisoarea sudorului Eugen Popescu dela uzinele „Vulcan”

Tov. redactor responsabil, urez la uzinele „Vulcan”. Sunt sudor și mi place meseria aceasta. Îmi place să văd cum fierul se unește puternic de fier prin munca mea. Îmi place la fel de mult cum îmi place însă și cartea.

De câte ori am ocazie stau și citesc o carte. Înalte vreme citeam mult mai puțin, abia puteam să răscăsc câte ceva. Eh și parcă puteam să găsești ceva cumsecade, ceva să-nătos? Unde se pomena atunci, în vreo carte, despre viața și munca noastră a celor din uzină?

Astăzi da. Astăzi pot citi foarte mult și numai lucruri folositoare. În cărți găseam totdeauna un ajutor și de acolo pot lua exemplul bun.

NOTE

În Uniunea Sovietică cartea joacă un rol predominant în lupta pentru ștergerea diferențelor dintre oraș și sat — condiție hotărâtoare pentru trecerea la comunism. În acest scop, mijloacele de răspândire a cărții în masele largi ale populației saterilor sovietice, creșe și se înmulțesc în fiecare zi. Dintre aceste mijloace, bibliotecile colhoznice joacă un rol predominant. În aceste biblioteci pe care colhoznicii le frecventează regulat cu mult interes, ei găsece atât cărți agricole de specialitate cât și cărți de literatură, știință și artă. Mărturie a interesului pe care-l manifestă colhoznicii față de carte sunt fișele lor de lectură, lăte de exemplare și lista S.M.T., din Dimer (Ucraina). Numai în ultimele 3 luni fișa aceasta conține: „Opera aleasă de Șevcenko”, „Serio în sat la Dikanka” și „Revizorul” de Gogol, „Don Quichotte” de Cervantes, „Povestiri” de Saltykov-Scedrin, „Mizerabilii” de Victor Hugo, „Colas Breugnon” de Romain Rolland.

ganam care este preocupat de promovarea științei și culturii în rândul maselor sovietice. Se mai poate vorbi de învățământ, de școală — care numără peste 33 milioane de elevi — de învățătele universități și școli de învățământ superior — cu un număr de aproximativ 700.000 de studenți, — de învățământul profesional cu milioanele de elevi pe care îl cuprinde, toate aceste instituții, sunt la fel de preocupate de ridicarea și educarea maselor.

Ceaceo umplete însă mai mult, este putința de a învăța ce se oferă fiecăru om în oricare colț al țării s'ar găsi, de a putea să introducă în locul lui de muncă metode noi pentru obținerea unor mai bune rezultate. Acest lucru s'a realizat în U. R. S. S. — și numai aici — prin minunatul sistem al cursurilor prin corespondență. Nu există un singur institut de învățământ tehnic sau teoretic, care să nu fie dublat de o secțiune de cursuri prin corespondență, dându-se astfel posibilitate atât locuitorului din Nord ca și colhoznicului Siberian sau minerul din Bazinul Donului, să studieze, să se specializeze.

O lege, recent apărută, a instituit chiar obligațiunea pentru toate instituțiile sovietice, ministere, întreprinderi, etc., de a trimite, cu salariul integral plătit, câte o parte din salariul lor în instituțiile de învățământ superior pentru a se specializa și a deveni mai utili în munca pe care o vor presta la înapoierea lor în producție.

La un nivel mai modest, dar poate chiar mai important prin caracterul lor de masă, sunt cursurile serale, cercurile de studii, unde muncitorii și colhoznicii vin pentru a-și ridica nivelul lor profesional și cultural.

În afară de acestea mai există „școli tinerilor muncitori”, care permit tinerilor aflați în câmpul muncii să-și desăvâșească cunoștințele; „facultăți muncitorești” unde muncitorii din întreprinderi capătă o serioasă specializare, etc.

Oameni care niciodată nu se mulțumesc cu cât știu

O atmosferă de studiu permanent înconjură pe cetățenii sovietici. Îmbunătățirea prin studiu calificarea lor, ei devin mai utili pentru societate și în același timp ei își fac o situație personală mai bună, care contribuie la creșterea nivelului lor de trai.

În nicio țară a lumii nu se pune un preț mai mare pe cultură, nu se caută a se instrui mai bine omul ca în Uniunea Sovietică. În țările capitaliste, muncitorii sunt jiniți în întuneric pentru a putea fi mai lesne exploatați. În Uniunea Sovietică exploatarea nu mai există de mult. Socialismul a fost construit și acum se pășete la construirea comunismului, forma societății celei mai înaintate care are nevoie de oameni cu un nivel cultural cât mai ridicat.

Parcă mi-au crescut puterile și a doua zi m'am apucat de muncă cu și mai mult elan. Lăta dar care este efectul minunat pe care îl au cărțile sovietice asupra mea și asupra tuturor celor care le citec.

Popescu Eugen sudor—uzinele „Vulcan”

ditura pentru cărți agricole din Moscova a inserat în programul ei anual tipărire a peste 6 milioane exemplare din cărțile cu conținut agrotehnic și din cărțile prin care se popularizează metodele de lucru ale celor mai buni colhoznic. Tirajul mijlociu al fiecărei cărți, care în 1940 era de 23.700 exemplare, va fi anul acesta de 51.400 exemplare.

Literatura clasică universală, alături de literatura clasică rusă și de literatura sovietică este deopotrivă de iubită și de apreciată în rândurile marelui cititor sovietic. Opele lui Byron, Shakespeare, Moliere, Goethe, Balzac, Cervantes, etc., sunt traduse în toate limbile popoarelor conlocuitoare ale U. R. S. S. și sunt răspândite în sute de mii de exemplare. Aproape pe fiecare oraș al Uniunii Sovietice are bibliotecă specială de literatură străină. Astfel, Biblioteca Centrală de literatură străină din Moscova numără peste 600.000 volume. Zeci de mii de cititori vizitează regulat această bibliotecă. Mărturie a interesului deosebit pe care-l manifestă oamenii sovietici pentru marile opere ale scriitorilor străini, este tirajul uriaș în care sunt publicate operele lor. S'au scos noi ediții ale operelor lui Heine, Goethe, Guy de Maupassant, Schiller, Shakespeare, Stendhal, Balzac, Romain Rolland.

Nu mai cele 12 volume ale lui Heine s'au tras într-un tiraj de 15.000 exemplare fiecare. Operele complete ale lui Balzac în 20 volume, au fost trase într-un tiraj de 75.000 exemplare fiecare. Numărul traducerilor din operele literaturii universale ca și numărul tirajelor cresc necontenit. Omul sovietic care astăzi pășete glorios spre comunism are nevoie din ce în ce mai mult de cărți care să-i satisfacă interesul crescând pentru cultură și care să corespundă nevoilor lui tot mai mari de a pătrunde și cunoaște tezaurul culturii universale.

La Academia de Studii Socialiste din Praga, s'a inaugurat recent un „Centru de lectură și informare asupra Uniunii Sovietice” instituit „RUSSIA SOVIETICA”. Biblioteca și sala de lectură a acestui centru dispune de cărți și publicații periodice cu ajutorul cărora cetățenii din capitala Republicii Cehoslovace fac cunoștință cu diferite aspecte ale vieții din U.R.S.S. În Praga mai funcționează încă două instituții similare situate în diferite puncte ale orașului.

Prieteni dusmani

COLECȚIA ARBUS

Constructorul SOVIETIC

Cavalerul stelei de aur

ROMAN

Oamenii muncii din țara noastră citesc tot mai multe cărți sovietice

În cinstea zilei de 7 Noiembrie au fost deschise numeroase standuri de cărți și reviste sovietice.

În cadrul Săptămânii Prieteniei Româno-Sovietice, cărțile se vor vinde cu un rabat de 20 o/o

Într-un colț al Expoziției Industriale Sovietice oamenii muncii răscușesc și citesc cărți și reviste sovietice.

Sunt aici patru standuri cu cărți, patru raioane în care vizitatorii pot găsi ultimele noutăți literare și științifice apărute în marile edituri din Uniunea Sovietică.

În fața standului cu manuale științifice sovietice s'a oprit studenta Bălășescu Speranța din anul II al Facultății de Științe. Ea a luat de pe raft volumul „Despre zoogeografie” al lui Berg și Bobinski.

Apoi, a răsfălt o pagină, două... Deodată s'a oprit cu ochii alinați pe un text.

„Da, îmi reamintesc — îi spune ea colegii sale. Această carte mi-a fost foarte mult în timpul examenelor. Eu nu cunosc încă bine limba rusă. Deaceia am rugat o colegă să-mi traducă textele în care se vorbește despre crustacee, despre animalele necunoscute descoperite de savanții sovietici în Arctica. Și nici nu știu cât de mult mi-au folosit toate aceste noi cunoștințe, la examenul de sfârșit de an”.

Și urmând cu degetul pe carte, studenta Speranța Bălășescu încearcă să traducă un nou pasaj, textul fiind deosebit de interesant.

În timpul acesta, la standul de cărți de alături, s'a oprit un om, în vârstă, îmbrăcat într-un mîntean puros de postav. Pe cap are o căciulă mișoasă. Îl cheamă Nedelcu Dumitru. Vine de departe. Tocmai din comuna Perieți. A plecat din satul pitulat undeva prin șesurile Târnăvei, să vadă și el expoziția Industrialei sovietice. Nedelcu Dumitru este dela Gospodăria Agricolă de Stat „Ștefan Gheorghiu”. Când l-au petrecut la gară, tovarășii săi l-au spus de câteva ori: „Să-ți fel notele tovarășe Dumitru, că nu-ți scape nicio boabă din ce ai să vezi acolo”.

Astăzi, pe la 8 August, în satul Perieți a luat ființă și un cerc în care 22 de tractoriști, grădări și mîlgători de vaci, înveță limba rusă. Deaceia, când a intrat trenul pufăind în gară, Șerban l-a îndemnat pe tov. Nedelcu: „Și să nu uita

cumva să ne aduci cărți sovietice pentru cursul nostru de limba rusă”.

„Uite!” — exclamă studentul Paul Simion, un tânăr cu ochii vioi, uitate aici o specie nouă de roșii”.

Nedelcu a deschis ochii mari. Privirea îi aleargă peste rândurile mici și fața i se luminează tot mai mult.

„Măi tovarășe, aceste roșii atât de mari au fost obținute de către colhoznicii sovietici într-un arde de lângă Moscova. Ei au reușit să crească această nouă specie aplicând în vîțăturile genialului savant Mîdulin. În felul acesta, oamenii sovietici transformă natura, obțin roade tot mai îmbelșugate”.

În rafturi mai sunt multe cărți asemănătoare. Nedelcu a mai ales câteva numere din „Ogoniok” și „Smena”.

Cărțile și revistele acestea vor fi citite seara la căminul cultural din comuna Perieți. Tăranii muncitori vor citi direct în limba rusă, ei vor afla din aceste pagini cum trăiesc

colhoznicii sovietici, cum obțin rezultate tot mai îmbelșugate.

Și în hallul Aro sunt standuri de cărți

E ora șapte jumătate seara. În dreptul cinematografului Aro s'a oprit un grup de elevi, care tocmai au țesut dela școală. Ei au aflat că aici în hall este instalat un stand de cărți și reviste sovietice.

„Hai să mergem și noi.”

Și au intrat. Intrădevar, aici în hallul cinematografului sunt două standuri de cărți. În fața standurilor sunt numeroși muncitori, studenți și tineri. Ei cercetează cărțile și revistele sovietice cu dragoste, citesc cu deosebită atenție fiecare titlu, fiecare rând.

„Uite, exclamă elevul Sandu Orlu. Revista asta e plină cu poezii. Șiți ce înfățișează această fotografie? O tabără de pionieri din regiunea Krasnodon.”

Elevul Orlu, ca și colegii lui, înveță la școală limba rusă. El poate să citească cu ușurință fiecare

explicație de sub fiecare desen.

„Unde în Krasnodon?” — întreabă colegul său Mircea Ștefanescu. Acolo unde au luptat eroicii comunisti Oleg Cosovici, Sergheii Tulenini și ceilalți din „Tânără gardă”.

„Da, continuă Orlu. În aceste locuri astăzi pionierii sovietici participă alături de întregul popor, la opera de reconstrucție, ei luptă alături de părinții și frații lor la construirea unei vieți ferice, la construirea comunismului”.

Astfel de discuții se pot auzi în preajma standurilor care au luat ființă în cursul acestei săptămâni în întreprinderile și în instituțiile din întreaga țară. Deasemenea, tot în cadrul Săptămânii Prieteniei Româno-Sovietice, în teatrele și cinematografele din țara noastră vor fi amenajate vitrine speciale în care vor fi expuse cărți sovietice și reviste.

Șaisprezece biblioteci volante au plecat la sate

Pentru o cât mai largă răspândire a cărții sovietice, în cursul acestei săptămâni au fost amenajate în bibliotecile volante șaisprezece caravane cinematografice.

Și pentru a se da posibilitatea unui număr cât mai mare de oameni ai muncii de a cumpăra cărți și reviste sovietice, între 1 și 7 Noiembrie se acordă un rabat de 20 la sută la cărțile, revistele și ziarele sovietice apărute în limba rusă, iar 10 la sută rabată traducerilor în limba rusă.

În zilele de 6 și 7 Noiembrie, majoritatea librăriilor se vor transforma în expoziții de cărți și reviste sovietice se vor ține conferințe despre cărțile de literatură și de știință sovietice.

În felul acesta afluncea pentru difuzarea și răspândirea cărții sovietice în mase va căpăta în această săptămână o intensitate deosebită, oferind astfel posibilitatea oamenilor muncii din țara noastră de a cunoaște tot mai mult din minunată experiență a Patriei Socialismului

În biblioteca sîtească a Sovietului din Ostroftsk din Bielorusia

Cei mai apropiați tovarăși de luptă
ai lui Lenin și Stalin în făurirea
Marei Revoluții Socialiste din Octombrie

Iacob Mihailovici Sverdlov



1910 vorbind despre eroii care și-au dăruit viața luptei pentru cauza clasei muncitoare.

Și unul din acești eroi, unul dintre cei mai străluciți eroi ai Marii Revoluții Socialiste din Octombrie a fost Iacob Mihailovici Sverdlov.

Iacob Mihailovici Sverdlov care s-a născut în anul 1885 la Nijni Novgorod (azi Gorki) s-a manifestat ca un revoluționar încă de la o vârstă fragedă. El s-a revoltat contra atmosferei apăsătoare a școlii țariste, a liceului pe care l-a frecventat numai timp de 4 ani.

La vârsta de 15 ani, după numeroase ciocniri și discuții cu direcțiunea liceului el o părăsește pentru totdeauna. Și din acest moment el a intrat din ce în ce mai adânc în cercurile revoluționare.

Dintre prietenii săi de atunci făcea parte și S.G. Somov, revoluționar marxist exilat la Petrograd și prieten bun cu Maxim Gorki. Legătura cu Somov a exercitat o mare influență asupra tânărului de 15 ani, plin de entuziasm și de elan revoluționar.

Chiar de la începutul activității sale el devine membru al Partidului marxist, dovadă de înaltă purtare strălucite talente de organizator, agitator și propagandist. Deși foarte tânăr, Sverdlov și-a câștigat repede încrederea profundă și dragostea maselor largi ale muncitorilor în mijlocul cărora a activat. În timpul revoluției ruse din 1905 el a lucrat în marele centru industrial Ural unde a condus mișcarea revoluționară muncitorească. El a fost însă prins de poliția țaristă și interzis trei ani în închisoarea din Perm. Timpul petrecut în închisoare a constituit pentru Sverdlov o epocă de muncă intensă și rodnică pe tărâm ideologic și cultural. Călduză de ideologia marxistă, el a reușit să iasă din închisoare mai cald, mai bine pregătit pentru luptă, în tot acest timp el a contribuit la susținerea morală a lui și la inițierea pe tărâm politic și ideologic a tovarășilor săi din închisoare. În 1909 el este din nou închis pentru a intra activ în mișcarea revoluționară din Moscova. Un an mai târziu el este deportat din poliția țaristă în îndepărtata regiune a Narimului, Aici, în taiga pustie și înghețată, Sverdlov a dus o existență grea, plină de lipsuri și numai gândul eliberării, numai gândul reînnoirii luptei lui în slujba și pentru clasa muncitoare l-a ajutat să nu-și strîmbească mijloacele lui dragoste de viață, puternicul lui optimism. Chiar în timpul exilului, la propunerea lui Lenin, el este ales împreună cu Stalin care se afla de asemenea deportat, membru în Comitetul Central în Partidul social-democrat rus bolșevic. În 1912, când a scăpat din exil, odată cu Stalin, Sverdlov a realizat în strânsă colaborare cu marele con-

ducător hotărârile conferinței de la Praga și a lucrat la editarea ziarului „Pravda”, activând în fructușea bolșevică din cea de a IV-a Dumă de Stat.

Apropierea lui Stalin și spiritului uriaș al lui Lenin constituie pentru Sverdlov un îndreptar și un imbold în întreaga sa viață. Activitatea lui continuă în același ritm, cu aceeași intensitate în toată perioada, premergătoare Revoluției din 1917.

El, luptă cu hotărâre împotriva menșevicilor, le demască atitudinea trădătoare față de cauza proletariatului, el luptă pentru bolșevizarea organizațiilor de Partid unde lucrează. În anul 1913, Sverdlov este din nou deportat, de data aceasta în satul Curecia din regiunea Tomcan, unde se întâlnește cu Stalin, deportat și el ceva mai târziu. Timpul de exil petrecut împreună cu Iosif Visarionovici Stalin a constituit pentru Sverdlov o epocă rodnică și creatoare. Interesul lui profund pentru studiu, interes ce s-a manifestat din cea mai fragedă vârstă, s-a concretizat aici în importante lucrări pe care le-a scris: „Abolirea capitalismului”, „Eseuri asupra mișcării revoluționare a clasei muncitoare”, etc.

Revoluția din 1917 l-a eliberat pe Sverdlov și el a plecat imediat la Petrograd pentru a lupta în mișcarea revoluționară a orașului. În zilele marșelor ale războiului civil, Sverdlov, cu spiritul său organizatoric, cu urgia sa energică, este în fruntea maselor populare care s-au ridicat pentru pâine, dreptate, pentru o viață mai bună. În luna Aprilie a anului 1917 el a fost ales în Comitetul Central al Partidului bolșevic, devenind secretarul Comitetului Central. Din acest moment împreună cu Lenin și Stalin, el a fost până la moarte unul din principalii conducători ai Partidului bolșevic.

Victoria Marii Revoluții Socialiste din Octombrie îl aduce pe Sverdlov la funcția de președinte al Comitetului Executiv Unional central al Sovietelor de deputați a muncitorilor și țărănilor. Sub îndrumarea lui Lenin și Stalin, sub conducerea lor directă, el contribuie la consolidarea puterii Sovietelor. Sverdlov lucrează la elaborarea primei Constituții a Republicii Sovietice depunând toate eforturile pentru organizarea și apărarea tânărului Stat, pentru organizarea și consolidarea armatei sovietice.

În Martie 1919, în timpul unei din numeroase sale călătorii a căzut grav bolnav, murind câteva zile mai târziu. Și moartea lui Sverdlov, care a înalțat întreaga țară, a aruncat un albul greu de tristețe pe sufletul tuturor oamenilor sovietici care l-au iubit și apreciat pentru devotațiunea și neprecupețit și lupta eroică dusă pentru cauza proletariatului.

La mormântul lui Sverdlov Lenin a vorbit arătând minunatele sale calități care s-au reflectat în urgia forță creatoare pe care acesta a înfăptuit-o tuturor acelor în mijlocul cărora a trăit și activat. Iar Stalin, ai cărui discipoli, prieten și colaboratori apropiați a fost, a spus despre el: „Un organizator până în mîna oselor, un organizator prin însăși firea lui, prin educație, prin atitudinea revoluționară, prin simplitate, un organizator prin întreaga și intensă lui activitate, acesta a fost Iacob Mihailovici Sverdlov”.

Săptămâna Prieteniei Române - Sovietice

Astăzi se va transmite un program de „Căntece ruse” la posturile noastre de radio



Ascultătorii noștri vor avea posibilitatea în această seară să asculte un bogat

Comitetul Național pentru organizarea Săptămânii Prieteniei Româno-Sovietice

anunță

Audiția Muzicală

cu exemplificări de discuri

PREZENTAREA COMPOZITORILOR „GRUPULUI CELOR CINCI”

Rimski, Korsakov, Balakirev, Borodin, Mussorgski, Cesar Cui

de

SERGIU NATRA

Audiția va avea loc azi Miercuri 2 Noiembrie a. c. ora 18 la Biblioteca Muzicală ARLUS din Calea Victoriei 115.

program de căntece ruse. Programul începe cu cântecul rus „Depart, departe se întind stepele de la Volga”. Cântecul va fi executat de celebrul ansamblu de căntece și dansuri al Armatei Sovietice „Alexandrov”, decorat cu „Steagul Roșu”. Ansamblul „Drapelul Roșu” va executa cântecul căzăcilor „Cazacii de Don”, iar artistul popular M. Reizen va cânta: „Sbură un vultur deasupra Volgii”, un cunoscut cântec popular rus. Orchestra rusă de Stat „N. Osipov” va executa o suită în patru părți pe tema cântecelor populare de la Volga, iar quartetul vocal al surorilor Feodorov va executa „Nu se vede nimic în câmp” și cântecul comic „Ginerile și soacra”. Tot în cursul acestei emisiuni, ascultătorii posturilor noastre de radio vor auzi două cântece executate de corul „Platiński”, ansamblu care ne-a vizitat de curând la noi. Aceste două cântece sunt: „Mi-e dor de viață, mîi flăcăi” și „Găscuții”, o prelucrare de Voicodin. De asemenea cântărețele Podatova, Gulieva și Ianușevska din corul „Platiński” vor executa „Strigături despre împărțire”, text de Amisimova. Cunoscutul cântăreț sovietic Lemeșev, artist emerit al RSFSR va cânta „Les pe drum” și „La poartă, la poartă”, iar Beliaevski, acompaniat de orchestra Osipov, cântecul „Umbra tânără fată”. Cunoscuta artistă a poporului din URSS Obuhova va interpreta cântecul „Proflajina” și „La vecior mlada”, o prelucrare a compozitorului Ippolitov Ivanov.

Programul acestui emisiun se încheie

cu strigături colhoznice și strigături glume, executate de soliste corului popular rus din Voronej.

Viitoarea emisiune închinată „Săptămânii Muzicii Sovietice” va avea loc Vineri 4 Noiembrie la orele 20,15 pe lungimile de undă ale posturilor Radio București I, Radio București II și Radio-România.

Comitetul Național pentru sărbătorirea Săptămânii Prieteniei Româno-Sovietice

prin

Societatea pentru răspândirea Științei și Culturii

anunță

pentru Sămbătă 5 Noiembrie 1919

ora 17

Conferința

Profesorului

T. S. GORBUNOV

vice-președintele Asociației Uni-

onice pentru răspândirea cunoș-

tințelor politice și științifice din

U.R.S.S.

despre

„Rolul intelectualului în răspândirea științei și culturii”

Conferința va avea loc

săja ARO

Membrii delegației sovietice printre oamenii muncii din Capitală

(Urmare din pagina 1-a)

Constantinescu-Iași, prof. ing. Gh. Nicolae, secretar general al Academiei R. P. R. și de academicienți: prof. dr. S. Nicolae, S. Stoliou, Eug. Măconachi și Barbu Lăzăreanu, membri în Preziulul Academiei R. P. R.

La atelierul Grivița-Locomotive

Miercuri, după amiază, scriitorul Vsevolod Ivanov, membru în delegația sovietică care participă la manifestările

față de ajutorul permanent și frățesc acordat țării noastre de Uniunea Sovietică, a vizitat atelierul

de la Grivița-Locomotive. A fost salutată de tov. Popescu Nicolae, secretarul organizației de Partid care i-a urat bun venit în mijlocul muncitorilor ceferiști.

Vizitând apoi, diferite secții și ateliere scriitorul Ivanov s-a întreținut îndelung cu muncitorii fruntași în producție, inovatori și raționalizatori.

După vizitarea celor două uzine, maestrul N. Rossitski a avut o conferință cu maestrul și tehnicienii uzinelor, în cursul căreia le-a vorbit despre experiența sa în muncă și despre felul cum a obținut marile sale succese.

La Societatea pentru răspândirea Științei și Culturii

Societatea pentru Răspândirea Științei și Culturii a primit Marți 4 Noiembrie, la sediul ei vizita a cad. N. N. Anicikov, președintele Academiei de Medicină a URSS, laureat al premiului Stalin și setul delegației sovietice care la parte la festivitățile Săptămânii Prieteniei Româno-Sovietice și prof. T. S. Gorbunov, vicepreședintele Asociației Unionale pentru Răspândirea Cunoștințelor Politice și Științifice, membru al delegației.

Ospesții au fost salutați de tov. I. C. Maurer, vicepreședintele Societății pentru Răspândirea Științei și Culturii din R.P.R.

În numele oaspetilor a răspuns prof. T. S. Gorbunov.

La Institutul de Istorie și Filosofie

Eri dimineață la ora 10,30 prof. T. S. Gorbunov, vicepreședintele Asociației Unionale pentru Răspândirea Cunoștințelor Politice și Științifice, membru al delegației sovietice, care la parte la festivitățile Săptămânii Prieteniei Româno-Sovietice a vizitat Institutul de Istorie și Filosofie.

Ospetele a fost întâmpinat de acad. prof. P. Constantinescu-Iași, președintele Institutului și acad. Mihail Roller, care i-au urat bun venit.

Prof. T. S. Gorbunov a participat apoi la o sesiune care a avut loc împreună cu membrii Comitetului de Direcție și al Consiliului Științific al Institutului.

La Academia R. P. R.

Eri după amiază, la ora 17, N. N. Anicikov, președintele Academiei de Medicină din U.R.S.S., academician A. I. Oparin, rector al Institutului Biologic al Academiei de Științe din U.R.S.S. și profesor T. S. Gorbunov, vicepreședintele Asociației Unionale pentru Răspândirea Cunoștințelor Politice și Științifice, au făcut o vizită la Academia R. P. R.

Ospesții au fost primiți de prof. dr. C. I. Parhon, președinte de onoare al Academiei R. P. R., Traian Șăuleanu, președintele Academiei R. P. R., acad. prof. univ. E.

și studenților Institutului Medico-Farmaceutic.

La Ministerul Sănătății

Miercuri dimineață, N. N. Anicikov, Președintele Academiei de Medicină din URSS, laureat al Premiului Stalin, a făcut o vizită la Ministerul Sănătății.

A oaspetele a fost salutată de tov. dr. Vasile Mărza, ministrul Sănătății.

Au fost de față președintele secției medicale a Academiei R.P.R. prof. dr. S. Nicolae, reprezentanți ai Uniunii Sindicatelor Sanitare, ai Societății Științelor Medicale și ai Statului Științelor Medicale.

Sedinta festivă a Academiei RPR și a Uniunii Scriitorilor din RPR

in cinstea celei de a 32-a aniversări

a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie

(Urmare din pagina 1-a)

tem, în care crește bunăstarea tuturor, în care omul liber a creat o nouă civilizație, o nouă morală, o nouă justiție, o nouă estetică, în care internaționalismul oamenilor muncii se îmbină cu cel mai fierbinte patriotism.

Slavă țării împetuoasei planuri cinci-ale, entuziastei întreceri socialiste, în genioaselor metode stahonoviste, slavă țării care este principalul stăvilor al în-

găturii păcii în fața amenințărilor capitalismului imperialist, țării cu știința cea mai înaintată, țării în care literatura și arta au urcat cea mai înaltă treaptă, a realismului socialist, înfăptindu-se omul de tip nou, produs al revoluției bolșevice.

Slavă și dragoste țării care posedă cea mai glorioasă forță armată, precum și secretul forței atomice, dar nu le folosește pentru agresiune sau robirea altor națiuni, ci pentru străduirea securității mondiale, a păcii, a vieții și muncii tuturor națiunilor, slavă genialului el conducător Iosif Visarionovici Stalin.

A luat apoi cuvântul, în aplauzele prelungite ale asistenței, scriitorul sovietic V. V. Ivanov, care a adresat salutul scriitorilor sovietici.

Noi scriitorii din Uniunea Sovietică, ca și scriitorii din țările democratiilor populare și toți scriitorii progresiști din lume — a spus V. V. Ivanov — constituim o forță importantă, capabilă să ajute mersul înainte al societății. Marele Stalin i-a numit pe scriitori, ingineri ai sufletului omesc. Aceasta înseamnă că scriitorii, prin operele lor, pot da sufletului omesc acele forțe, acele elanuri care fac pe om capabil de realizări mărețe.

Scriitorul V. V. Ivanov a arătat prin exemple impresionante, că de mare este rolul cărții în însușirea oamenilor pentru marile idei ale progresului. Într-o epocă în care scriitorii burghezi răspund decepționant și nelucidează în forțele omului, rolul scriitorilor progresiști devine din ce în ce mai important, în lupta împotriva curentelor decadente.

În încheiere, V. V. Ivanov a subliniat legătura cea mai strânsă între scriitorii sovietici și scriitorii din R. P. R. și cunoașterea reciprocă a literaturii celor două țări constituie un factor important pentru cauza prieteniei româno-sovietice.

Asistența a subliniat cuvântarea scriitorului V. V. Ivanov cu vil și repetate aplauze.

Scriitorii Eusebiu Camilar, Mihail Davidoglu și Maria Banuș au cerut cuvântul, luându-și angajamentul în cinstea celei de a 32-a aniversări a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie, să-și intensifice munca creatoare, pentru a da poporului mai multe și mai ascuțite arme

MEETINGUL DELA UZINELE «TIMPURI NOU»

CUVÂNTAREA TOV. AL. MOGHIOROȘ

(Urmare din pagina 1-a)

Tov. Moghioroș a subliniat trădarea bandei lui Tito, care înșelând poporul jugoslav și prefăcându-se că vrea să con-

struiască socialismul, a dat Iugoslavia pe mâna imperialismului anglo-american, transformându-se într-o agență a acestora, împotriva URSS și a țării de democrație populară. Dar poporul jugoslav luptă din ce în ce mai dăruie împotriva clipei lui Tito și fără îndoială lupta va fi încununată de succes.

Vorbitorul a amintit apoi blocada care împiedică pe oameni să organizeze acum 32 de ani împotriva țării Uniunii Sovietice. O asemenea blocadă ei au aplicat și țării noastre, după eliberare, refuzând să ne vândă materiile prime și mașinile de care aveam nevoie pentru refacere.

Dar clasa muncitoare din țara noastră a dovedit, la această epocă grea, o tărie de neînvinș, trecând cu succes peste toate greutățile și refuzând să-și vândă libertatea, câștigată cu atâtea jertfe, imperialismului anglo-american. Aceasta este un mare merit al clasei muncitoare din țara noastră.

Dar în această luptă, noi n'am fost singuri alături de noi a stat Marea Uniune Sovietică, care toată data un ajutor neprecupețit în toate domeniile.

După ce a subliniat importanța în susținerii învățămintelor pe care li le furnizează bogata experiență a Partidului Bolșevic, tov. Al. Moghioroș a arătat care sunt sarcinile principale ale clasei

muncitoare din țara noastră, în lupta cu o are de dus de aci înainte.

În primul rând, trebuie dusă mai departe lupta împotriva dușmanului de clasă, care caută să recâștige pozițiile pierdute. În sectorul agricol, trebuie lichidată vechea mentalitate și convingerile sistemului gospodăriei colective, singurul mijloc ca ea să scape definitiv de exploatare și miserie. În domeniul industrial, urmând exemplul sovietic, trebuie să transformăm țara noastră într-o țară industrială înaintată. Muncitorimea are în această privință sarcini importante: a mări productivitatea muncii, a utiliza la maximum capacitatea mașinilor, a reduce deosebirile, a gospodări economic întreprinderile. Trebuie ridicată nivelul muncii, cadre noi, care să muncească după o concepție nouă, luând ca model pe stahonovici. Trebuie să muncim la ridicarea continuă a nivelului cultural și științific al celor ce muncesc.

Drumul parcurs de clasa muncitoare din URSS este singurul drum just pe care trebuie să-l urmăm, a spus în încheiere tov. Al. Moghioroș. Mergând pe acest drum și având prietenia și sprijinul Marii Uniuni Sovietice și a genialului ei conducător, tovarășul Stalin, suntem siguri de victorie.

Cuvântarea tov. Al. Moghioroș a fost desori întreruptă de aplauze puternice ale asistenței. Elevul comunist Andrei, de la școala profesională metalurgică a uzinelor „Timpuri Noi”, au oferit tov. Moghioroș și savanților sovietici A. I. Oparin, splendide buchete de flori.

CUVÂNTAREA PROFESORULUI A. I. OPARIN

(Urmare din pagina 1-a)

Regimul sovietic a dat posibilitate de populare. El a transformat milioanele de oameni ai muncii în cercetători care caută noi căi de ridicare a producției, noi metode în domeniul sporturilor recoltelor, al creșterii vitei. Aceasta ne dă posibilitatea ca în intervale de timp foarte scurte să rezolvăm problemele cele mai complicate în domeniul producției și al științei, probleme care altădată păreau de ne-rezolvat.

Acest caracter larg democratic al științei sovietice, caracterul ei cu adevărat popular, exclude dela sine orice posibilitate ca ea să fie folosită în scopuri agresive, în scopuri legate de ura împotriva oamenilor.

Conceptia savanților sovietici este materialismul dialectic și istoric. Savanții sovietici sunt siguri de realitatea obiectivă a lumii și de dezvoltarea ei necontenită spre progres. De aceea ei privesc cu atâta bucurie în viitor, de aceea ei luptă cu atâta hotărâre, cu atâta pasiune, împotriva acelei științe false care este cultivată în țările capitaliste.

În continuare, A. I. Oparin a subliniat că așăzătorii la război împieșiști, ca și dea planurilor lor criminale o nara teoretică, propagând multismismul, înfrâng teoria scaderii fertilității solului, căutând să convingă pe oameni simpli că pământul nu poate să hrănească întreaga omenire și că singura salvare este distrugerea masivă a unei părți a populației, pe calea războiului.

Știința sovietică a arătat însă prin fapte, nu prin vorbe goale, că natura vine cu numeroase posibilități care, folosite just, pot satisface cerințele întregii populații a Globului, chiar în cazul când numărul oamenilor crește fără încetare.

Oamenii de știință sovietici sunt siguri pe deplin nu numai de faptul că fiecare om va găsi un loc sub soare, dar și că el va găsi toate condițiile materiale necesare pentru a se putea bucura de viață, dezvoltându-se din toate punctele de vedere.

Noi nu avem de ce să smulgem o bucată de pâine de la gură — a spus A. I. Oparin. Noi stăm pe poziția prietenilor dintre popoare.

Eu, ca om de știință sovietic — a spus A. I. Oparin — sunt nespus de fericit pentru acest minunat prilej de a lua parte la sărbătorirea Săptămânii pe care a închinat-o prieteniei româno-sovietice, de a mă întâlni cu oamenii muncii din RPR, de a mă bucura de succesele lor, de a-i ajuta, dacă e necesar, în lupta lor, pentru un viitor fericit.

A. I. Oparin a încheiat urând poporului român să meargă din victorie în victorie, sub conducerea Partidului Muncitoresc Român, pe calea construirii socialismului.

Ultimele cuvinte ale discursului savanților sovietici au fost acoperite cu nesfârșite aplauze și aclamații. Timp de câteva minute, muncitorii dela „Timpuri Noi” au ovacionat cu nestăvilit entuziasm pentru Marea Uniune Sovietică, pentru genialul ei conducător, Iosif Visarionovici Stalin, pentru prietenia româno-sovietică.

Cuvântul de încheiere a fost rostit de tov. Mitrea Constantin, secretarul Organizației de Partid, care a mulțumit în numele muncitorilor, tov. Al. Moghioroș și A. I. Oparin, luându-și angajamentul de a munci și a lupta fără răgaz sub conducerea Partidului, călăuziți fiind de marele exemplu al oamenilor muncii din Uniunea Sovietică, pentru fericirea Republicii Populare Române, pentru pace și progres.

A urmat un frumos program artistic, care a fost urmărit cu interes viu și mult aplaudat de toții oaspeții.

Reducerea unor dobânzi percepute de Banca de Stat

În Buletinul Oficial de ieri a apărut o Hotărâre a Consiliului de Miniștri, prin care se dispune ca la dobânzile percepute de Banca Republicii Populare Române, Banca de Stat, să se acorde unele reduceri.

Astfel se reduce la 3 la sută dobânda la creditele acordate întreprinderilor și organizațiilor economice de Stat, precum și cooperativelor, pentru aprovizionarea de jarnă pe anul 1949-1950, a cantinelor salariaților respectivi.

De asemenea se reduce la 3 la sută dobânda la creditele acordate întreprinderilor și organizațiilor economice de Stat, precum și cooperativelor, pentru „măruri în expedite”.

STABILIREA VALORII DEVIZURILOR PENTRU LUCRĂRILE DE DRUMURI, CONSTRUCȚII ȘI INSTALAȚII

Pentru toate lucrările ale căror devizuri nu au fost calculate după normele prevăzute în decizia Consiliului de Miniștri No. 318, publicată în Monitorul Oficial No. 17 din 1949, Departamentele și Organele tutelar ale unităților executante ale acestor lucrări, vor face Oficiului Central al Prefecturii până la data de 7 Noiembrie 1949 propuneri de reducere a prețurilor acestor lucrări care să atingă cel puțin procentele prevăzute la punctele 1 și 2 de mai sus, aplicate în același ipoteză de calcul, la valoarea lucrărilor cu execută dela 1 Octombrie 1949.

Pentru lucrările ce se execută de particulari, beneficiarii lucrărilor vor aplica direct reducerea, cel puțin la nivelul celorlalte prevăzute în această Hotărâre.

Oamenii sovietici ne-au învățat cum să ne îmbunătățim munca

Tovarăș redactor responsabil,

Sunteti acum în Săptămâna Prieteniei Româno-Sovietice. Oamenii muncii din țara noastră se pregătesc să în-

tâmpine prin noi succese sărbătorirea zilei de 7 Noiembrie, cea de a 32-a aniversare a Marii Revoluții Socialiste din Octombrie, ziua în care proletaria-

mul rus a rupt cătușele exploatarei capitaliste și a pornit să-și făurească viitorul fericit prin construirea socialismului.

În aceste pregătiri se vede manifestarea sinceră a prieteniei și dragostei frățești a milioanelor de oameni ai muncii, pentru Uniunea Sovietică, țara Socialismului victorios.

Este dragostea sinceră a poporului nostru, care a găsit în marele său vecin un ajutor prețios în tot timpul și în toate problemele pe care le avea de rezolvat.

Nu este domeniul de activitate, nu este loc de muncă, unde manifestarea acestui sprijin prețios să nu fie concretizată.

Citez numai un exemplu din sectorul meu de activitate: era o vreme când în țara noastră lipsa mijloacelor de transportare a medicamentelor și a medicilor era o piedică aproape de neînvinș în lupta care se ducea pentru înălțarea stării sanitare înalpinale în care se găsea țara noastră, ca urmare a anilor negri de exploatare burghezo-moșierească.

Se puneau acut problema găsirii unui mijloc de transport rapid, cu ajutorul căruia medicamentele și specialiștii să fie transportați peste tot, pentru a face față marilor cerințe.

Atunci, după exemplul Uniunii Sovie-

SPORT

O vizită pe șantierul unde se construiește
HALA SPORTURILOR DE IARNĂ
 Ea va cuprinde teren de volei, basket, tenis, box și o piscină de înot și va
 putea găzdui până la 10.000 de spectatori

O lipsă deosebită a mișcării noastre sportive — consecință directă a modului anarhic și legat doar de interesele mercantile ale profeților acestei activități — în societatea burgheză — este inexistența unor săli speciale, în care să se poată continua și în timpul iernii practica unor discipline sportive care cer exerciții continue pentru a se putea ajunge la rezultate deosebite. Hotărârea Biroului Politic al C. C. al P. M. R., analiză și această lipsă și arată că drumul care trebuie urmat atunci când se pune:

„Acordarea de către Partid și Guvern a sprijinului moral, politic și material necesar dezvoltării culturii fizice și sportive. Susținerea unei acțiuni largi de amenajări de terenuri și instalări sportive...”

Cu sprijinul moral, politic și material al Partidului și al Guvernului, Comitetul

In câteva rânduri

● **IN UNIUNEA SOVIETICĂ** sunt cinci categorii de sportivi: 1. Maștrii al sportului; 2. Sportivii de categoria întâia; 3. Sportivii de categoria doua; 4. Sportivii de categoria treia; 5. Categoria tinerilor sportivi (juniori).

● **LA HAND-BALL**, eliminarea unui jucător poate fi dată pentru 5 minute, 10 minute sau pentru tot timpul de joc. În timpul pedepsei jucătorul eliminat nu poate fi înlocuit.

● **IN UNIUNEA SOVIETICĂ** au fost stabilite în anul 1948, nu mai puțin de 195 recorduri atletice, dintre care 13 sunt mai bune decât recordurile mondiale oficiale.

● **GUVERNUL REACTIONAR** Sud-African a interzis intrarea în Africa de Sud a echipei reprezentative de rugby a Noii Zeelande, pe motivul că în această echipă figurează mai mulți jucători de culoare.

● **RECORDUL sovietic** la 10.000 m. plat (31:07,4), care aparține lui Cazantsev, a fost stabilit în cursa alergată alături de recordmanul mondial al probei, celui Emil Zatopek.

Finala „Cupei R. P. R.” la box

În cadrul finalei „Cupei R. P. R.” la Box, astăzi la orele 19.30, în sala Giulești, s-a jucat finala selecționatelor Clujului și Brașovului.

Programul golilor este următorul: Categoria Muscă: Ripka G. (Cluj) — Dobrescu M. (Brașov); Categoria Cocos: Socaci L. (Cluj) — Tamuris H. (Brașov); Categoria Pană: Chendreau I. (Cluj) — Esanu V. (Brașov); Categoria Ușor: Ambiru Fr. (Cluj) — Cîmăș G. (Brașov); Categoria Semicușor: Kun A. (Cluj) — Acătineț V. (Brașov); Categoria Mijlocie: Toth A. (Cluj) — Gheșu V. (Brașov); Categoria Semicușor: Brotar A. (Cluj) — Bobinaru (Brașov).

DE TOATE SIDE PRETUTINDENI

● **ASTAZI** după amiază vor avea loc în țară două meciuri de fotbal.

La Sibiu: Arsenal — C.S.C.A. pentru „Cupa R.P.R.”.

La Petrosani: Jiul — Metalchimic Reșița, pentru „Cupa de toamnă”.

● **ASTAZI**, la orele 15, se va desfășura pe Stadionul Tineretului, meciul de rugby dintre Dinamo și Electrica.

Întâlnirea este programată în cadrul „Săptămânii Prieteniei Româno-Sovietice”.

● **Secția** pentru cultură fizică, sport și turism din Confederația Generală a Muncii, a organizat mai multe excursii din provincie spre București, pentru a da posibilitate unui număr cât mai mare de muncitori de a vizita Expoziția Industrială Sovietică din Parcul Național.

COMENTARI

Și tinerii au campionatul lor de șah

Atunci de dezvoltarea care a început să o ia șahul, un nou eveniment vine să contribuie în plus la creșterea de până acum.

Este vorba de Campionatul Național de șah al juniorilor, care a început să se desfășoare de Marți în Capitala în Clubul Central de Șah din Calea Victoriei.

Deschisă tuturor tinerilor până la 18 ani, această competiție dă posibilitatea de afirmare numeroșilor habiliți, cari deși au puțin ani, au multă tehnică, cunoștințe de teorie și dau dovadă de mult talent.

Printre ei sunt habiliți cari au reușit rezultate excelente în compania celor mai buni habiliți ai noștri și promisi a ajunge la curând a tinerilor cele mai înalte.

Acțiunea Comitetului Central de Șah de a organiza acest campionat este de laudat, fiindcă este un bun mijloc de a stimula și încuraja pe tinerii cari au îndrăgit acest joc.

pentru Cultura Fizică și Sport de pe lângă Consiliul de Miniștri a pornit la realizarea unei noi instalații sportive: Hala Sporturilor de Iarnă. Această realizare este menită să umple un mare gol și să dea un avânt deosebit activității noastre sportive.

Am făcut zilele acestea o vizită pe șantierul unde se construiește noua Hală a sporturilor de iarnă. Ea se întinde pe o suprafață de 2.200 m. p. având 50 m. lungime și 40 lățime. Va putea fi folosită pentru volley, basket, tenis, tenis de masă, box, lupte, etc. Are o capacitate de 3.500 spectatori pentru tenis, volley, basket și de 10.000 spectatori pentru box, când se amenajează scaune și în jurul ringului.

Acoperișul este în formă de boltă și este sprijinit pe niște arce dantelate, cu o deschidere de 40 metri. În felul acesta sunt evitați stălpii de susținere, care ar împiedica o bună vizibilitate.

Iluminarea se va face cu două frontoane de sticlă și cu luminoare practice în acoperiș. De jur împrejur sunt tribune de beton. Deducerile lor sunt tri bune din lemn, care se fac pe șine și pot fi împinse înainte și înapoi. Pentru box vor exista bănci în formă de amfiteatru, care vor putea fi montate în câteva minute. Terenul de sport propriu zis va fi făcut dintr-un pavament de teren de tenis, din pământ roșu de Doicești, iar pentru box și tenis de masă se va monta un podium. Încălzirea sălii se va face cu aeroterme (aparate care expulzează aer condiționat). În hallul de intrare se vor găsi casele de bilete precum și un bufet. Vestiarele și dușurile se află într-o clădire anexă (corpul de legătură) și care unește Hala cu piscina.

În această clădire, la subsol, clădire cu o lungime de 35 m. se va construi o baie populară, care va fi dată în folosință populației cartierului Floreasca. La capătul coridorului amintit se găsește piscina.

Angela Holban și Modesto Ferrarini

Entuziasmul tineretului muncitor a fost caracteristica ultimului cross de calificare

Ultimul cross disputat înaintea marului cross de la 6 Noembrie, a însemnat, în general, un categoric succes. A însemnat un categoric succes numărul mare de concurenți înregistrați în cele mai multe localități din țară, atât din mediul orășenesc cât și din cel sătesc, a însemnat un categoric succes felul de organizare.

Aceasta arată că, în general, munca de mobilizare și organizare pentru crossurile premergătoare a fost dusă bine și a dat roade. Iar dacă au mai fost cazuri unde nu a mers totul cum trebuia, aceasta cere o grabnică analiză a lipsurilor și pozirea la îndreptarea lor.

Ceeace a lăsat însă cea mai puternică impresie a fost entuziasmul și bucuria cu care tineretul muncitor s'a prezentat la start.

Cu tot timpul nefavorabil, prin unele părți a nins, mi și mil de tineri, în dorința lor de a-și manifesta dragostea pentru marea sărbătoare în cinstea căreia se alungă acest cross, s'au prezentat la start pentru a alerga.

Moralul înalt de care dau dovadă tinerii noștri muncitori, dorința fierbinte de a câșta și-și arate dragostea pentru țara care a realizat Marea Re-

voluție din Octombrie, dovedesc cu prisosință spiritul nostru care a pătruns în rândurile tineretului nostru muncitor.

Crossurile premergătoare marelui cross de la 6 Noembrie au fost prilej de verificare și experiență, care vor contribui la succesul crossului „Să întâmpinăm 7 Noembrie”.

Nou record mondial realizat de o atletă sovietică

TEILISI, 2 (Agerpres). — Cu ocazia unui concurs atletic desfășurat în localitate, atleta sovietică Klavdia Totchenova din Leningrad, a stabilit un nou record mondial la aruncarea greutății. Ea a reușit excelența performanță de 14.86 m.

Vechiul record aparținuse atletei Ana Andreeva cu 14,75 m. În cadrul aceluiași concurs, s'au înregistrat următoarele performanțe de valoare: 200 m. garduri: Timofe Luniev 23"6/10, nou record sovietic; sulă: Iurii Scerbakov 69,40 m.; înălțime: Iliașov 1,98 m.

Campionatele de ciclism ale R. P. R. Echipa C. S. C. A. a câștigat proba de urmărire

Eri după amiază a avut loc pe Velodromul din Șoseaua Ștefan cel Mare proba de urmărire pe echipe, contând pentru Campionatul R. P. R. pe anul 1949.

Victoria a revenit ușor echipei C.S.C.A. care a realizat în semifinală timpul de 6:41" pe 4 km. (10 tururi) ceea ce înseamnă o medie orară de 45 km. Echipa militară a fost cea mai omogenă și mai tehnică din cele prezentate și în plus a avut un lot de cicliști a căror valoare era mult mai echilibrată.

Dinamo și CFR au prezentat cicliști de valoare dispartă, fapt care le-a făcut mult interiorice echipei câștigătoare. U. S. P. T. a avut o echipă prea tânără și nerutată.

REZULTATELE FINALEI PENTRU LOCURILE 1 SI 2

1. C.S.C.A. (Nordolau, Gouman, Olah, Clodanaru) 6:51". Campion R.P.R.

2. CFR B (Naidin, Gionea, St. Popescu, Mateescu) 6:05".

PENTRU LOCURILE 3 SI 4

1. DINAMO (Mihăilescu, Voicu, Reia, hardi, Voinescu) 6:18".

Azi pe Stadionul Republicii

I. C. O. — C. F. R. B.

Astăzi după amiază, începând dela orele 15, va avea loc pe Stadionul Republicii meciul amical de fotbal dintre ICO — campiona națională — și CFR B.

Data fiind forma în care se află, ambele formații în momentul de față, cât și jocul de bună calitate pe care acestea îl furnizează de obicei, putem anticipa că spectatorii bucureșteni vor avea ocazia să asiste astăzi la un spectacol de bună calitate.

La fluierul lui Schulder Dumitru (București) se vor alina următoarele formații:

ICO: Vecsel, Ion Vasile, Tudose, Melan, Zilah, Bodo, Covad II, Spelmen, Vazai, Pop Al., Turcuș.

Rezerve: David și Ciu.

CFR B: Stănescu, Mihăilescu, Darok, Cristescu, Urechlatu, Soșoi,

Turneu propagandistic de basket în cinstea zilei de 7 Noembrie

Duminică 6 Noembrie vor avea loc în orașele cu o activitate basket-balistă redusă, diferite turnee propagandistice, organizate în cinstea zilei de 7 Noembrie.

Astfel, se vor deplasa în orașele din apropiere formații din Cluj, Brașov, Tg.-Mureș și București.

Din București vor lua parte cinci echipe de primă categorie.

Mateescu, Lungu, Andrei Rădulescu; Flott, Suru.

Rezerve: Rujic, Calin.

În deschidere va avea loc un meci de juniori (13,15).

Un turneu de tenis de masă rezervat lotului național

Duminică 6 și Luni 7 Noembrie, Comisia locală de tenis de masă organizează un concurs turneu. La proba masculină vor concura numai jucătorii din lotul național, adică: Naumescu, Vladone, Garsbedian, Negreanu și Urșchita.

În același timp se va desfășura și un turneu rezervat fetelor. Vor participa următoarele jucătoare: Lucy Slăvescu, Pachei, Patulea, Livia Vaniescu, Telly Feldsela și Iudith Eichner.

PREMIERĂ

la MAXIM GORKI și PAX



MAXIM GORKI ora: 11-15-18-21
 PAX ora: 10-14-16-30-19-21-30
 Bilete și la „AGES”

R. P. R. JUDECATORIA SCOTENI-BACAU INSTIINTARE

La 2 Februarie 1950, ora 11, se vinde prin licitație publică la Comitetul Provizoriu Comunal Băhnașeni, imobilul debitorului C. Vasiliache din Băhnașeni, compus din 7,16 ari cu casă și grajd de lemn, situat în comuna Băhnașeni, plasa Scorteni, jud. Bacău între C. Condrea și A. Aglaia Mareș, pentru despăgubirea creditorilor Ana Bucurei din Băhnașeni de sumele: lei 16.500 conform hotărârilor noastre Nr. 16 și 78 din 1949.

Prețul încalpent: lei 25.000.
 Cine pretinde vreun drept asupra acestui imobil, este somat a înainta instanța, înaintea vânzării, sub pedeapsa decaderii.
 Nr. 141 din 8 Octombrie 1949.
 Judecător, (ss) C. Păruș
 Grefier, (ss) N. Balica

MINISTERUL MINERELOR ȘI PETROLULUI „Centrața Mincereurilor Nemetalifere”

DECIZIA Nr. 1

Subsemnatul Vasile Toader, director al CENTALEI MINERELOR NE-METALIFERE cu sediul în București, Bd. Nic. Bălcescu nr. 22, în baza deciziei Min. Minerelor și Petrolului nr. 151, publicată în Mon. Oficial nr. 207/1948, în baza hotărârii Consiliului de Miniștri nr. 1048/1949 și în baza deciziei nr. 383 din 12 Octombrie 1949 a Min. Minerelor și Petrolului lucrând conform dispozițiilor art. 13, 15 și 17 din Decretul nr. 199 publicat în Buletinul Oficial nr. 29/1949, decid că această Centrală va fi angajată în mod valabil, în felul următor:

1. — În mod nelimitat și față de toată lumea, prin singura semnătură a tov. director Vasile Toader, pusă sub firma socială scrisă sau aplicată în orice mod.

2. — Prin semnăturile colective ale persoanelor mai jos notate sub firma socială scrisă sau aplicată în orice mod:

a) Tov. director adjuncț Kalloș Zoltan împreună cu tov. Petrescu Constantin, director administrativ.

b) Tov. Kalloș Zoltan împreună cu tov. Irim-Lupu șeful serviciului contabilă.

c) Tov. Petrescu Constantin împreună cu tov. Irim-Lupu.

Aceste persoane, semnând în modul arătat mai sus angajează Centrala Minerelor Nemetalifere, la fel cu semnătura unică a tov. director Vasile Toader.

Reprezentarea în Justiție se va face conform art. 17 din Decretul nr. 199/1949 de către tov. director Vasile Toader.

Acest drept se delegă și tov. avocat Silviu Stroeșcu, Șeful Serviciului Juridico-Economic, care îl va exercita conform dispozițiilor legale, cu drept de substituție.

Prin prezenta decizie se anulează celelate dispoziții anterioare referitoare la dreptul de angajare a Centralei Carierelor, azi denumită Centrala Minerelor Nemetalifere, conț. Deciziei nr. 383 din 12 Octombrie 1949 a Ministerului Minerelor și Petrolului.

Data în București, astăzi 1 Noembrie 1949.

Director, VASILE TOADER

INTREPRINDEREA COMERCIALA DE STAT

„TEXTILA”

București, str. Lipscani nr. 37

Decizia din 1 Noembrie 1949

Tov. Sohn Herman fiind transferat la „CENTROCOM-TEXTIL”, semnătura D-șale a încetat pe data de 27 Octombrie 1949.

Întreprinderea Comercială de Stat „TEXTILA”

Director, (ss) Zulfu Ludovic

Serv. Contencios, (ss) Av. Postolnicu

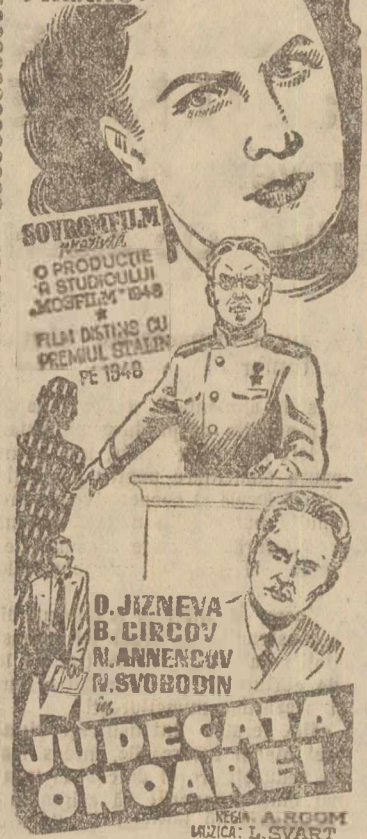
CU OCAZIA SĂPTĂMÂNII PRIETENIEI

ROMANO-SOVIETICE

SOVROMFILM prezintă

PREMIERĂ

ARO-TRIANON-MARNA
 DACIA-IZBANDA-ODEON
 MOSHOL-FLORIDA-UNIC
 MILANO



ARO ora: 15-17,15-19,30-21,45
 TRIANON ora: 9,30-11,45-14,15-16,30-18,45-21.
 Pentru „ARO” și „TRIANON”, bilete — și la „AGES”

R. P. R. PARCHETEL TRIBUNALULUI ILFOV

EXTRAS

D. Plop T. Pavel, domedat în București, strada Acvila nr. 42, prin petiția nea înregistrată la acest Parchet sub nr. 25462 din 13 Octombrie 1949, cere reconstituirea actului său de naștere, fiind născut la data de 4 Noembrie 1927 în comuna Mămăliga, județul Hotin, din părinți legitimi căsătorii Theodor a lui Atanasie și Evdochia născută Ungureanu.

Noi, procurorul șef al Tribunalului Ilfov,

În conformitate cu dispozițiile art. 3 din Decretul Lege nr. 4062/1940, referitor la reconstituirea actelor de stare civilă, invităm autoritățile și persoanele care dețin extracul sau alte înscrisuri referitoare la actul a cărui reconstituire se cere prin petiția de mai sus, să le depună la Parchetul acestui Tribunal.

Procuror, M. Solomon.

Grefier, Indesolfrabil

Cu ocazia Săptămânii Prieteniei Româno-Sovietice „SOVROMFILM și ROMFILM” prezintă — PREMIERĂ



SCALA ora: 15,30-17,30 — 19,30-21,30 Capitol ora: 9-11 — 12,45-14,45 — 16,45-18,45 — 21
 Pentru „SCALA” și „CAPITOL”, bilete — și la — „AGES”

TEATRUL ARMATEI

B-DUL GEN.-RAL MAGHERU Nr. 20. — TELEFON 2.90.05

Sâmbătă 5 Noembrie ora 19,30 PREMIERĂ „TRENUL BLINDAT 14-69”

Piesă în 4 acte 8 tablouri de V. V. IVANOV în românește de VLAD MUȘATESCU

În distribuție (în ordinea personajilor indicată de autor) G. CALBOREANU, AUREL ROGALSKI, G. MAZILU, C. RAMADAN, LILLY POPOVICI, NINETA GUSTI, DINU LUCIAN, GEORGE VRACA, G. SION, G. DEMETRU, VASILE LUCIAN, GEORGE MANU, FLORIN SCARLAȚESCU, C. VINTILA, N. MEICU, VAL. SANDULESCU, TILDA RADOVICI, I. ATANSIU-ATLAS, ION DAMIAN, SANDU STICLARU, A. FERRAT, N. GIUCU, MIRCEA BLOCK, G. NEGOSCU, ION PUNEA, ȘPERANTA VOINESCU, CORNEI ELEPTERESCU, ATENA SION, EMIL GIUAN, V. IONESCU, TEO PARTISCH, TEANA NICOLAE, MIRCEA CORBU, ELENA CHIOSA, MIRCEA PSATTA, LUPU VASILE, ION RADU, AL. ANGEHELESCU, BUCIU VALE-RIU, GABY COSTINESCU

Directia de scenă: AL. FINTI

Asistenți: GH. JORA, ANDREI CALARASU și MIHAIL PASCAL

Decoruri: LADAS

Costume: N. BRAGAGLIA

Sonorizări: Ing. GH. BUICAN

Trăiască lupta popoarelor împotriva imperialismului anglo-american! Salutul nostru doresc Partidelor Comuniste francez, italian, american, englez și celorlalte Partide Comuniste care conduc lupta popoarelor lor împotriva planurilor înrobitoare ale imperialismului!

Chemările Comitetului Central al Partidului Comunist (b) al U.R.S.S. cu prilejul celei de a 32-a aniversări a Mării Revoluții Socialiste din Octombrie

MOSCOVA, 2 (Agerpres). — TASS transmite:
Comitetul Central al Partidului Comunist (bolșevic) al U.R.S.S., a lansat următoarele chemări
cu prilejul celei de a 32-a aniversări a Mării Revoluții Socialiste din Octombrie:

1) Trăiască cea de a 32-a aniversare a Mării Revoluții
Socialiste din Octombrie!

2) Saluți frățești tuturor popoarelor care luptă pentru
victoria democrației și a socialismului!

3) Saluți frățești popoarelor Poloniei, Cehoslovaciei,
Bulgăriei, României, Ungariei și Albaniei care au pășit
pe calea construirii socialismului!

4) Saluți frățești marelui popor chinez care a cucerit li-
bertatea și independența țării sale și care a creat un stat
de democrație populară! Trăiască Republica Populară
Chineză!

5) Să trăiască și să prospere Germania unită, indepen-
dentă, democratică și pașnică!

6) Trăiască Republica Populară Democrată Coreeană
unită!

7) Oamenii ai muncii din toate țările! Apărarea păcii
este cauza tuturor popoarelor lumii! Demascați planurile
agresive ale ațătorilor la un nou război! Uniți-vă toate
forțele în lupta pentru o pace trinită și securitatea
popoarelor! Saluți tuturor luptătorilor pentru cauza păcii
împotriva ațătorilor la un nou război!

8) Trăiască prietenia între popoarele Angliei, Statelor
Unite ale Americii și Uniunii Sovietice în lupta lor pen-
tru pace împotriva ațătorilor la un nou război!

9) Glorie forțelor armate ale Uniunii Sovietice care au
apărat cu cinste libertatea și independența Patriei noas-
tre! Ostași ai Armatei Sovietice! Apărați cu vigoare pacea
care a fost cucerită și munca constructivă a poporului
nostru!

10) Trăiască grănicerii sovietici — sentințele vigilente
ale hotarelor sfinte ale Patriei noastre!

11) Glorie eroilor Uniunii Sovietice și eroilor Muncii
Socialiste — cei mai buni fii și fiice ai Patriei noastre!
Muncitori, țărani și intelectuali ai Uniunii Sovietice!
Desăvârșiți mai larg, întrecerea socialistă pentru inde-
plinirea înainte de termen a planului cincinal postbelic!

12) Oamenii ai muncii din Uniunea Sovietică! Muncii
pentru progresul tehnicii continuu în industrie, transport
și agricultură! Introduceți tehnica nouă, perfecționați
tehnologia producției! Sportiști neconștienți productivitatea
muncii, baza reducerii mai departe a prețurilor pentru
mărfurile de mare consum!

13) Muncitori și muncitoare, ingineri și tehnicieni! Im-
bunătățiți neconștient calitatea producției! Produceți mai
multe bunuri de calitate superioară!

14) Oamenii ai muncii din Uniunea Sovietică! Luptați
pentru cea mai strictă economie și pentru acumulări
peșt plan în toate ramurile economiei naționale! Imbu-
nățiți folosirea fondurilor de rulment și reduceți prețul
de cost al producției!

15) Muncitori și muncitoare, ingineri și tehnicieni!
Luptați pentru o mai bună folosire a utilităților! Econo-
miți materiale, combustibil și energie electrică!

16) Muncitori și muncitoare, ingineri și tehnicieni!
Luptați pentru o mai bună folosire a utilităților! Econo-
miți materiale, combustibil și energie electrică!

17) Muncitori și muncitoare, ingineri și tehnicieni!
Luptați pentru o mai bună folosire a utilităților! Econo-
miți materiale, combustibil și energie electrică!

18) Muncitori și muncitoare, ingineri și tehnicieni!
Luptați pentru o mai bună folosire a utilităților! Econo-
miți materiale, combustibil și energie electrică!

19) Muncitori și muncitoare, ingineri și tehnicieni!
Luptați pentru o mai bună folosire a utilităților! Econo-
miți materiale, combustibil și energie electrică!

20) Muncitori și muncitoare, ingineri și tehnicieni!
Luptați pentru o mai bună folosire a utilităților! Econo-
miți materiale, combustibil și energie electrică!

21) Muncitori și muncitoare, ingineri și tehnicieni!
Luptați pentru o mai bună folosire a utilităților! Econo-
miți materiale, combustibil și energie electrică!

22) Muncitori și muncitoare, ingineri și tehnicieni!
Luptați pentru o mai bună folosire a utilităților! Econo-
miți materiale, combustibil și energie electrică!

23) Muncitori și muncitoare, ingineri și tehnicieni!
Luptați pentru o mai bună folosire a utilităților! Econo-
miți materiale, combustibil și energie electrică!

24) Muncitori și muncitoare, ingineri și tehnicieni!
Luptați pentru o mai bună folosire a utilităților! Econo-
miți materiale, combustibil și energie electrică!

25) Muncitori și muncitoare, ingineri și tehnicieni!
Luptați pentru o mai bună folosire a utilităților! Econo-
miți materiale, combustibil și energie electrică!

26) Muncitori și muncitoare, ingineri și tehnicieni!
Luptați pentru o mai bună folosire a utilităților! Econo-
miți materiale, combustibil și energie electrică!

27) Muncitori și muncitoare, ingineri și tehnicieni!
Luptați pentru o mai bună folosire a utilităților! Econo-
miți materiale, combustibil și energie electrică!

28) Muncitori și muncitoare, ingineri și tehnicieni!
Luptați pentru o mai bună folosire a utilităților! Econo-
miți materiale, combustibil și energie electrică!

POPOARELE POSEDĂ ÎN PREZENT MIJLOACE SUFICIENTE PENTRU A ÎMPUNE RESPECTAREA PĂCII

Declarația Comitetului permanent al Congresului Mondial al Partizanilor Păcii

ROMA, 2 (Agerpres). — TASS transmite:
Comitetul permanent al Congresului Mondial al Partizanilor
Păcii a adoptat la ultima sesiune a sesiunii dela Roma o declarație
în care se ocupă de marile evenimente internaționale care s-au pe-
trecut în cursul celor șase luni care au trecut dela Congresul Mon-
dial al Partizanilor Păcii dela Paris.

Aceste evenimente dovedesc că forțele
păcii crește și se unesc și sunt capabile
să împiedice pe ațătorii la război să
desăvârșă un nou război.

În declarație se subliniază că forțele
ce doresc războiului își intensifică prepa-
rările și dau pe față din ce în ce mai mult
planurile lor pentru dominația lumii, care
au și dus la lichidarea independenței na-
ționale și economice a multor popoare și
care pot duce la război.

Totusi, forțele războiului trebuie să
știe, conștientizând că a luat naștere
o forță capabilă să zădărnicească pla-
nurile lor și să constrângă guvernele
care se mai supun ordinilor ațătorilor
la război, să păstreze pacea, să știe că a
luat naștere o forță capabilă să răspân-
dească pretutindeni ideea păcii, discuta-
rea problemelor păcii și lupta pentru
pace.

Comitetul permanent al Congresului
Mondial al Partizanilor Păcii se adre-
sează organelor reprezentative din to-
te țările.

El le propune să discute propunerile
de pace care exprimă năzuințele tuturor
popoarelor.

Comitetul le propune să ceară guver-
nelor respective să sprijine propunerile
făcute în spiritul devotamentului față de
principiile Chartei Națiunilor Unite și să
pună aceste propuneri la baza politicii
naționale.

Aceste propuneri tre-
buie să cuprindă:

1. — Angajamentul de a înce-
pe imediat negocierile directe, sub
control internațional, pentru a
pune capăt războaielor care se
desfășoară în momentul de față,
și anume în Grecia, Vietnam,
Indonezia și Malaya;

STATELE UNITE AU CREAT UN CENTRU SPECIAL DE SPIONAJ LA BELGRAD PENTRU ȚĂRILE DIN SUD-ESTUL EUROPEI

PARIS 2 (Agerpres). — TASS transmite:

Conferința ambasadurilor Statelor Uni-
te în țările europene a luat în discuție
problema unor măsuri speciale de pro-
pagandă în țările din răsăritul Europei.
Pentru conducerea acestor propagande se
va crea un centru la Belgrad, subordona-
tul ambasadurii Statelor Unite la Belgrad.

Guvernul Statelor Unite va aloca suma
de 10 milioane dolari pentru finanțarea
mişcării subversive în diferitele țări
din răsăritul Europei. Centrul de propa-
gandă și spionaj dela Belgrad va avea în
fiecare din aceste țări agenți săi, spe-
cial instruiți de Biroul Federal de in-
vestigatii (F.B.I.). Acești agenți vor fi nu-
miți de formă în funcțiuni diplomatice,
ne lăsa diversele ambasade ale Statelor
Unite.

Candidații respectivi au fost depe-
a cum pregătiți — ei sunt originari din
acele țări, în care vor fi trimisi acum
sub nume false pentru a duce noua lor
muncă. Toți acești candidați cunosc lim-
ba țării în care urmează să lucreze. Se
precizează că departamentul de stat al
Statelor Unite se va adresa guverne-
lor din țările Americii Latine cu propo-
nerea de a stabili un contact sistematic
între reprezentanții diplomației ai țărilor
Americii Latine și reprezentanții Statelor
Unite, în vederea luptei comune împo-
triva mișcării demagogice și progresiste.

Contradițiile dintre trusturile de armament ALTE ȘASE AMIRALI AMERICANI VOR FI DEMIȘI

WASHINGTON 2 (Agerpres).
TELEPRESS transmite că după
demiterea amiralului Denfield,
comandantul-șef al flotei Statelor
Unite, care a avut loc săptămâna
trecută, știri din Washington ară-
tă că vor mai fi demisiți alți șase
amirali.

Ministrul marinei Statelor U-
nite, Matthews a declarat că nu
este răspunzător de demiterea lui
Denfield. El nu intenționează să
demisioneze, deși chestiunea de-
misiilor sale a fost ridicată în sa-
drul Congresului.

2. — Reducerea imediată a ar-
mamentelor și a efectivelor ar-
mate; punerea imediată a ar-
mei atomice în afara legii și
distrugerea ei;

3. — Semnarea de către ma-

ritile puteri a unui pact al păcii,
în cadrul organizației Națiunilor
Unite. Aceste măsuri vor consti-
tui dovada adevăratei năzuințe
pentru pace.

Ele vor ajuta să se restabilească în-
crederea între popoare și să se cre-
eze o atmosferă pașnică capabilă să asigure
pactul de pace.

Comitetul permanent al Congresului
Mondial al Partizanilor Păcii își va de-
lini mai precis propunerile sale în ape-
lul către toate organele reprezentative:
parlament, organe regionale și locale de
autogovernare. Aceste propuneri vor fi

prezentate spre discutare și aprobare
tuturor popoarelor iubitoare de pace,
prin organizarea unei campanii de masă
în vederea prezentării de petiții și tri-
miterii unor delegații care vor lămurii
opinia publică.

Comitetul permanent al Con-
gresului Mondial al Partizanilor
Păcii, subliniază declarația, este si-
gur că popoarele posedă în prezent
mijloace suficiente pentru a impune
respectarea păcii.

În toată lumea au loc pregătiri în vederea zilei de 7 Noiembrie

GERMANIA

BERLIN, 2 (Agerpres). — TASS
transmite: La 1 Noiembrie a început
luna prieteniei germano-sovietice, Fi-
lia din Berlin a Asociației pentru
prietenia germano-sovietică a publicat
un apel în care subliniază că Uniunea
Sovietică este singura mare putere
care apără unitatea Germaniei la con-
ferințele internaționale.

În cursul acestei luni vor avea loc
meetings în toate fabricile și între-
prinderile precum și conferințe ale re-
prezentanților sovietici ai științei, cul-
turei și artei.

CHINA

PEKING, 2 (Agerpres). — Agenția

CHINA NOUA

anunță că în cinstea a-
propriei aniversări a Mării Revoluții
Socialiste din Octombrie, la Peking,
Shanghai, Nanking, Mukden și în alte
orașe din RP Chineze se reprezintă cu
un mare succes filmele sovietice „Le-
nin în Octombrie”, „Lenin în 1918”,
„Tânăr Gândi”, etc.

FINLANDA

HELSINKI, 2 (Agerpres). — După
cum transmite TASS, la 1 Noiembrie a
început Luna prieteniei sovieto-finlan-
deze sub auspiciile Asociației Finlanda-
URSS.

Ziarul TUEKANSAAN SANOMAT sub-
liniază că scopul acestei campanii este
dezvoltarea relațiilor de prietenie din-

tre ambele țări pe baza principiilor for-
mulate de președintele Consiliului de
ministri al URSS, Generalissimo Stalin,
în cuvântarea ținută cu prilejul sem-
nării tratatului de prietenie, colaborare
și asistență mutuală între Finlanda și
Uniunea Sovietică.

ISRAEL

TEL-AVIV, 2 (Agerpres). — După
cum transmite TASS, la Haifa s'a de-
chis librăria „Carta Sovietică”. Pe
lângă librăria s'a deschis o bibliotecă și
o sală de lectură. Atât librăria, cât și
biblioteca, au numeroase cărți din li-
teratură națională a republicilor Uniunii
Sovietice.

IMPOTRIVINDU-SE ADMITERII R. P. BULGARIA R. P. UNGARĂ ȘI R. P. ROMÂNĂ ÎN O. N. U. IMPERIALIȘTII VIOLEAZĂ TRATATELE DE PACE DISCURSUL ROSTIT DE DELEGATUL UNIUNII SOVIETICE TARAPKIN ÎN COMITETUL POLITIC SPECIAL

NEW YORK, 2 (Agerpres). — TASS

transmite:
La 31 Octombrie a început în Comi-
tetul politic special discutarea admiterii
de noi membri în ONU. Comitetul a
primit raportul Consiliului de Securitate,
care declară că Consiliul nu a putut face
recomandări pozitive asupra cererilor de
admitere în ONU prezentate de 13 țări
care doresc să devină membre ale Or-
ganizației.

Aceste țări sunt: RP Albania, RP
Mongolia, RP Bulgaria, Republica Popu-
lară Română, RP Ungară, Finlanda, Ita-
lia, Austria, Portugalia, Irlanda, Trans-
lordania, Ceylon și Nepal.

Pără ca cererile statelor de mai sus
să fi fost soluționate, Statele Unite în-
cearcă să introducă în ONU statul ma-
rițonă, așa numita „republică” a Coreei
de sud.

În ședința din 31 Octombrie a Comi-
tetului Politic special au fost propuse
două proiecte de rezoluție. Proiectul
de rezoluție al Australiei, cerând
o nouă examinare de către Adu-
narea Generală și Consiliul de Securitate

a admiterii în ONU a Italiei, Portu-
galiei, Translordaniei, Nepalului, Irlandei,
Finlandei, Ceylonului, Austriei și „re-
publicii” Coreei de Sud și proiectul de
rezoluție al Argentinei propunând să se
ceară tribunalului internațional o „ex-
placat” asupra competenței Adunării Ge-
nerale de a admite noi membri în-
termediu dacă se prezintă sau nu recoman-
dările Consiliului de Securitate.

Delegatul Uniunii Sovietice Tarapkin
a luat apoi cuvântul demascând mane-
vrele blocului anglo-american și subli-
nind că în rezolvarea chestiunii admiterii
de noi membri în ONU Statele
Unite și Marea Britanie nu sunt căsu-
zite de Charta ONU, ci de simpatie
sau antipatie lor pentru regimurile po-
litice din diferitele țări.

Impotrivindu-se admiterii RP Bul-
garia, RP Ungară și RPR în ONU, Sta-
tele Unite și Marea Britanie violează
tratatele de pace încheiate cu țările mai
sus menționate, deoarece în preambulul
fiecărui dintre tratatele de pace se de-
clară că puterile aliate care au încheiat

tratatele de pace respectiv cu Bulgaria,
Ungaria și România vor sprijini cererea
acestor țări de a fi admise ca membre
ale ONU.

Delegatul URSS este de părere că
în stadiul actual al chestiunii ad-
miterii de noi membri, când toate
încercările de a rezolva această pro-
blemă pe bază individuală au eșuat,
ca poate fi rezolvată într-un sens po-
zitiv numai pe baza propusă de U-
niunea Sovietică. Delegatul URSS,
sporește, a încheiat Tarapkin, că pro-
punerea Uniunii Sovietice va fi sprijin-
ită în Comitetul nostru de către
delegațiile care doresc o rezoluție
neamănunțitoare a acestei probleme
importante și că va fi posibil
închiderea problemei admiterii în
ONU a statelor mai sus enumerate.

Discutarea acestei chestiuni va
continua în ședința viitoare.

„MAȘINA DE VOT” ANGLO-AMERICANĂ A ÎMPUS ADOPTAREA ÎN GRABĂ A UNEI REZOLUȚII NEÎNTEMEIATE ÎMPOTRIVA R. P. ALBANIA Desbaterile din Comitetul Politic în legătură cu problema grecească

NEW YORK, 2 (Agerpres). — TASS transmite:

La 31 Octombrie Comitetul P
olitic a continuat discuțiile asupra
problemei grecești.

La începutul ședinței, președintele
Comitetului, reprezentantul Canadei
Pearson, a dat citire scrisorilor guver-
nului bulgar cerând să acorde repre-
zentantului Republicii Populare Bul-
garia posibilitatea de a asista și de a
lua cuvântul la ședințele Comite-
tului Politic în timpul discutării pro-
blemei grecești.

Reprezentantul Republicii Cehos-
lovacie, Clementis, a sprijinit cere-
rea guvernului bulgar și a propus
ca odată cu reprezentantul bulgar să
se acorde reprezentantului guvernului
albanez posibilitatea de a parti-
cipa și de a lua cuvântul la ședințele
Comitetului în timpul discutării pro-
blemei grecești.

Reprezentantul Statelor Unite Co-
hen, care nu a îndrăznit să se ridice
în mod fățiș împotriva invitației re-
prezentanților RP Albania și RP
Bulgaria, a propus un amendament
cu caracter restrictiv la propunerea
Republicii Cehoslovacie.

Propunerea cehoslovacă cu amen-
damentul Statelor Unite a fost adop-
tată prin votul majorității din Co-
mitet.

Apoi, la propunerea președintelui,

Comitetul a trecut la discutarea așa
numitei rezoluții propusă de MacNeil
acuzând R. P. Albania că s'ar fi tras
focuri de armă de pe teritoriul ei îm-
potriva „observatorilor” așa numitei
Comisii pentru Balcani. Rezoluția
propune ca secretarul general ONU
să prezinte o cerere guvernului al-
banez ca acesta să ia măsuri pentru
a pune capăt „atacurilor” împotriva
observatorilor Organizației Națiunilor
Unite.

Președintele Comitetului Politic a
pus rezoluția britanică la vot și a
ceasta a fost adoptată în urma pre-
sionurilor evidente exercitate de blo-
cul anglo-american.

PRECIZĂRILE AGENȚIEI

TELEGRAFICE ALBANEZE

TIRANA, 2 (Agerpres). — TASS

transmite:
În legătură cu știrile difuzate de
agenția REUTER care a relatat că
în ziua de 25 Octombrie 1949 s'ar fi
tras depe teritoriul RP Albania în
„observatori” comisiunii ONU pen-

tru Balcani, Agenția Telegrafică Al-
baneză a făcut următoarea declara-
ție: După cum s'a transmis la 25 Oc-
tombr, monarho-fasciști greci au
săvârșit în ziua de 25 Octom-
br, la ora 3, o patruză înarmată a
monarho-fasciștilor greci a trecut pe
teritoriul RP Albania în zona bornei
de frontieră 39 și abea după ce gră-
nicerii albanezi au deschis focul îm-
potriva ei, ea s'a înnoptat pe teri-
torul său. Al doilea: În aceeași zi,
la ora 17, monarho-fasciști greci au
tras focuri de mitralieră împotriva
postului nostru din zona bornei de
frontieră 69 și 70.

Ministrul afacerilor externe al
RP Albania, prin telegrama sa din
28 Octombrie 1949 a anunțat ONU
despre aceste provocări. Afirmația,
potrivit căreia soldații albanezi ar
fi deschis focul în ziua de 25 Octom-
br, împotriva observatorilor Comi-
sionii ONU pentru Balcani, este cu
totul neîntemeiată și urmărește a-
numite feluri hime precizate.

Orice altă afirmație nu renește
decât o colonie națională care nu co-
respunde realității și constituie o
verifica în lanțul acțiunilor de pro-
vocare săvârșite de guvernul dela A-
tena împotriva RP Albania.